

SoFlow SO ONE PRO

Genuine operating instruction / Bedienungsanleitung / Mode d'emploi original /
Traduzione delle istruzioni per l'uso originali /
Оригинална инструкция за експлоатация / Eredeti használati utasítás /
Originalna navodila za uporabo / Instrucțiuni de utilizare originale /
Oryginalna instrukcja obsługi / Originalne upute za uporabu /
Оригинално упутство за рад



Instruction for models / Anleitung für Modelle / Instructions pour le modèle /
Istruzioni per il modello / Инструкция за модели /
Utasítás a modellek számára / Navodila za modele / Instrucțiuni pentru modele /
Instrukcja dla modeli / Upute za modele / Упутство за моделе

SO ONE PRO

Version 1.1.2 2023-11-02

SOFLOW

SO GOOD.

Info@soflow.com
www.soflow.com

| | |
|-------------------------------------|-----|
| EN: User Manual..... | 4 |
| DE: Bedienungsanleitung | 16 |
| FR: Manuel de l'utilisateur | 28 |
| IT: Manuale d'uso | 40 |
| BG: Ръководство за потребителя..... | 52 |
| HU: Felhasználói kézikönyv | 64 |
| SL: Uporabniški priročnik..... | 76 |
| RO: Manual de utilizare | 88 |
| PL: Instrukcja obsługi | 100 |
| HR: korisnički priručnik..... | 112 |
| SRB : Корисничко упутство | 124 |

EN: User Manual

| | | |
|-----------|---|-----------|
| 1. | Getting started | 5 |
| 1.1. | What's in the box..... | 5 |
| 1.2. | Setting up your new Scooter | 6 |
| 2. | How to use your E-scooter safely | 8 |
| 2.1. | Riding instructions | 8 |
| 2.2. | Handle bar controls | 9 |
| 2.3. | Display | 10 |
| 2.4. | Quick tips to get going | 11 |
| 2.5. | SOFLOW APP | 12 |
| 2.6. | Usage of "Find My" APP for SO ONE Pro..... | 13 |
| 2.7. | Essential care tips & advice..... | 14 |
| 3. | Technical data | 15 |

1. Getting started

1.1. What's in the box

This package contains:

- 1x SO ONE Pro Scooter
- 1x Battery charging device
- 1x Extension valve
- 1x User manual
- Set of tools
- 1x Gift card

If one of the items is missing, please contact your authorised supplier immediately.

We recommend keeping your packaging for the length of warranty.



We have designed the packaging to be completely recyclable.
After this date, please recycle it responsibly.
Keep a hold of your box for the duration of your e-scooters warranty.

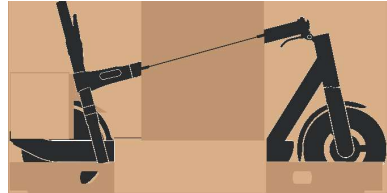
1.2. Setting up your new Scooter

Your new So Flow scooter has been thoroughly checked and part-assembled by our technicians.

It's almost ready to ride – just follow these simple set-up instructions and you'll be ready to go!



Watch the SOFLOW video on setting up your e-scooter



1. Raise the stem

Remove the protective packaging but do not lift the scooter out of the cardboard frame just yet.

Lift the stem until it clips upright into the frame.

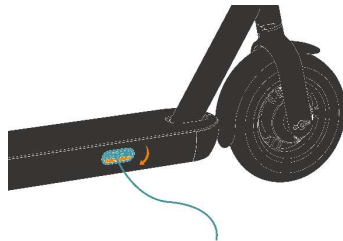


2. Secure the latch

Pull down the latch mechanism until it clips securely.

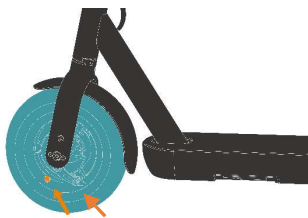
Warning!

Do not ride the scooter if the latch is loose.



3. Charge the battery

You can charge your e-scooter by plugging the charging cable into the charging port. Once fully charged the charger light will change from red to green.

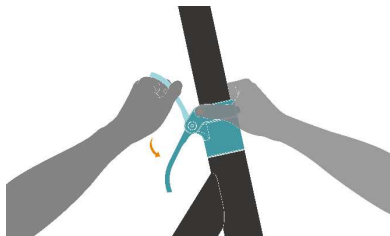


4. Check the tire pressure

Make sure both tires have the recommended tire pressure as follows:

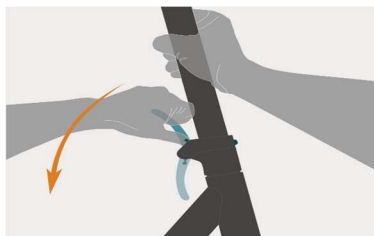
| Driver weight | tire pressure |
|---------------|---------------|
| 60-75kg | 3,5bar |
| 75-90kg | 3,7bar |
| 90-110kg | 4,0bar |
| 110-120kg | 4,3bar |

How to fold your scooter



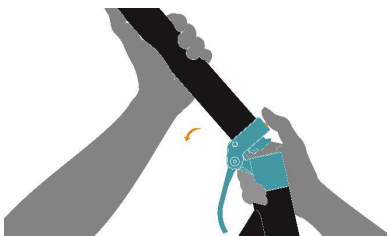
1. Unlock the safety lock A

Before folding the SO ONE Pro, make sure that it is powered off. Hold the front bar, push the safety pin afterwards pull down the safety latch.



1. Unlock the safety lock B

Before folding the SO ONE Pro, make sure that it is powered off. Hold the front bar, push the safety pin afterwards pull down the safety latch.



2. Fold the stem

Push and hold the safety button to fold the stem towards the rear end fender.



3. Lock the handle bar

Proceed to fold down and fix it to the rear end of the foot rest and until the folding hook is hooked in into the rear buckle.

2. How to use your E-scooter safely

2.1. Riding instructions

1. First, turn on your e-scooter by pressing and holding the power button for 2 seconds. The display will switch on.

2. To start riding, lift up the kickstand, place one foot on the footpad and push against the floor with your other foot to propel you forwards.

3. After you've pushed yourself forwards, press the throttle with your thumb steadily to start accelerating. You will need to achieve a speed of 3km/h before the throttle will engage.

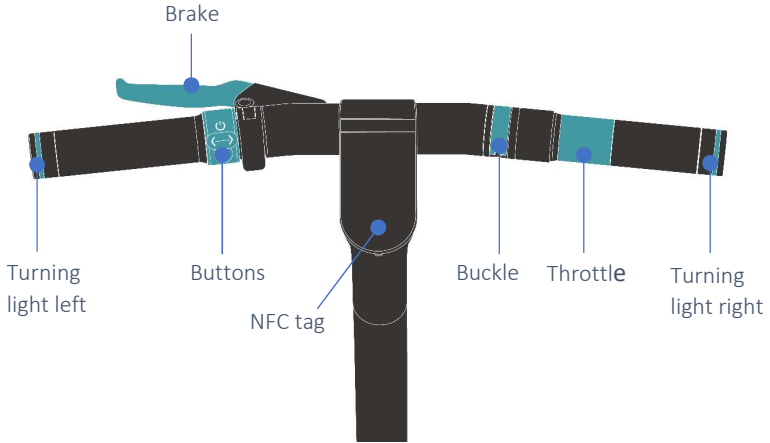
4. Steer by turning the handlebars left and right. The steering mechanism is sprung-

loaded to help it return to centre, and to make it easier to steer during prolonged use.

5. You can slow down the e-scooter by pulling the brake lever. Braking activates both the electrical rear brake and the front drum brake.

6. To come to a stop, slow to almost a standstill. Then, place one foot on the ground, leaning slightly onto that foot as you come to a complete stop.

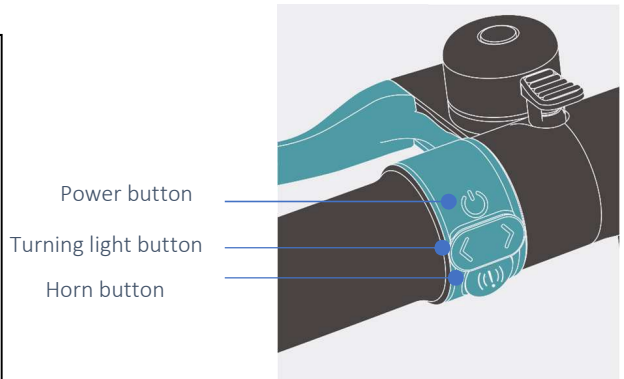
2.2. Handle bar controls



To change the Drive mode, double press the power button.

To change the speed unit between miles/hr and km/h triple press the power button.

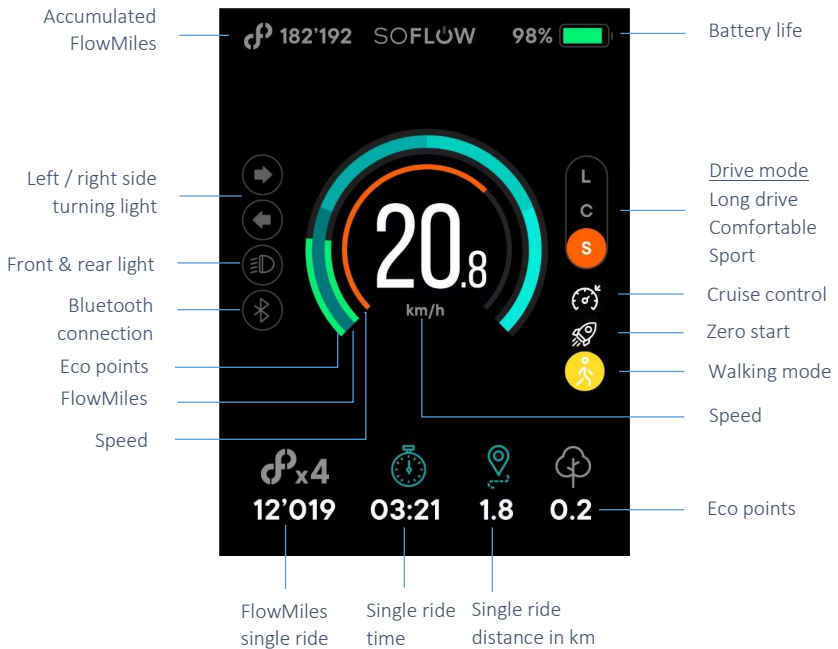
You can use NFC to lock and unlock the scooter. The location of NFC is shown in the figure above. Use your phone to touch the NFC area. For Android, open the SoFlow App, connect your scooter, and then touch NFC to lock or unlock it. For iOS, except operating as Android you also need click the notification to lock or unlock your scooter.

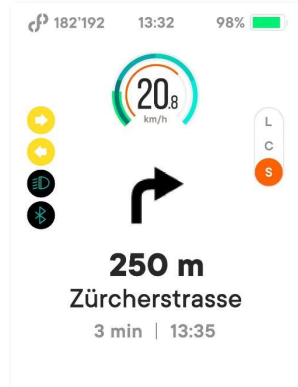


2.3. Display

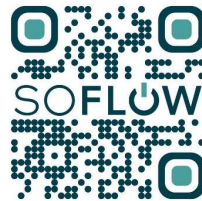


After connecting to APP





For more information about Navigation, switching between Dark and Light mode and many other APP features, please scan the following QR code:



2.4. Quick tips to get going

1. The controls

Use your right hand to operate the throttle and your left hand for the brake and indicators.

2. Select mode

Switch on and double press the power button twice to select your riding mode on the display.

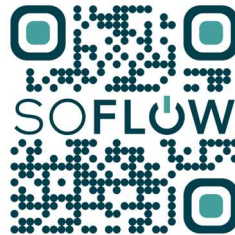
3. Push to start

Simply push off the ground, then press the throttle to activate the motor.

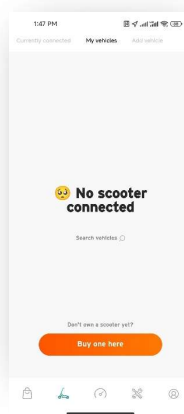


2.5. SOFLOW APP

You can connect to your Bluetooth-enabled SOFLOW ONE Pro using the app for iOS and Android devices. This enables you to use your smartphone as a dashboard that displays speed, battery level and predicted range, among other metrics.

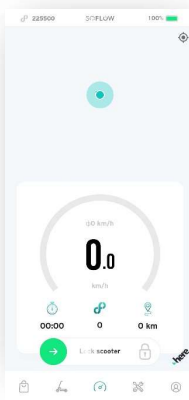


- 1 Scan the QR code and install the SOFLOW APP
- 2 Register / Log-in
- 3 Power on your Scooter and connect



- 1 Choose the scooter menu bar below
- 2 Search vehicles and your scooter should appear

Follow the instructions shown on the APP.



Once successfully connected you can see the dashboard and other useful information.

The scooter can be also locked by swiping the lock function.

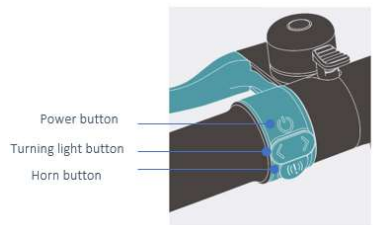
2.6. Usage of “Find My” APP for SO ONE Pro

Users of an Iphone are able to connect the scooter with the “Find my” function to track the location of the scooter.

Important, for all steps below the scooter screen must be on.

Setup your scooter / Add scooter

1. Open the “Find My” APP.
2. Keep the SO ONE Pro near your Iphone, then tap on + and “add other item”.
3. Press the power button on the scooter for 2 sec. to power on the scooter.
4. Press the left turning button for 7seconds until you hear a signal tone.
5. “SO ONE Pro” will pop up on the Iphone screen, then tap “connect”.
6. Enter a name and choose an Emoji, then tap continue.
7. Tap “Register item to your Apple ID”, then continue again.
8. Tap “Done” to complete the setup.



Learn More - Serial number lookup

Press and hold the right turning button and brake lever for 7 seconds until you hear a signal tone, afterwards release both.

How to Disable

Press and hold the right turning button 7 seconds until you hear a signal tone, afterwards release the right turning button.

Factory Reset

Press and hold the left turning button and brake lever for 7 seconds until you hear a signal tone, afterwards release both.

How to exit «Disable» state

Press and hold the left turning button 7 seconds until you hear a signal tone, afterwards release the left turning button.

How to switch between «Nearby», «Separated» and «Disconnect»

Nearby

Connection Status Disconnected.

Separated

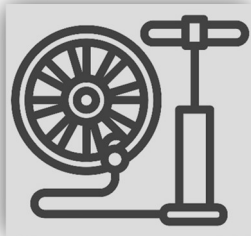
Nearby status timeout:

Reboot (The battery of this device cannot be removed. Reboot is not supported).

Disconnect

Turn off the Bluetooth on your iPhone.

2.7. Essential care tips & advice



1. Keep your tyres inflated

Get fewer punctures and better e-scooter performance.



2. Look after your battery

Charge your e-scooter fully at least once a month.



3. Ride safely & responsibly

Wear a helmet, use lights, indicators and respect local laws.



4. Regular maintenance

Maintaining your SOFLOW Electric e-scooter regularly, (following the steps in this user manual) helps reduce the risk of issues that would affect your e-scooters performance.

3. Technical data

| Model | SOFLOW SO ONE PRO |
|---|--------------------------|
| Dimensions unfolded height/length/width | 119cm x 116cm x 51.8cm |
| Dimensions folded height/length/width | 53cm x 116cm x 51.8cm |
| Transport box size height/length/width | 65cm x 120cm x 24cm |
| Net Weight | 15.4 kg |
| Max. Load | 120kg |
| Battery | LG Lithium battery |
| Battery capacity | 480Wh |
| Voltage | 48 V |
| Charging time | 3.5 hours |
| Max. Speed (DE version) | 22km/h |
| Max. Speed (WO version) | 25km/h |
| Max. Range | up to 65km |
| Max. inclination | 30% |
| Motor type | Helical gear motor |
| Motor Nominal / Max. power | 500W / 1200W |
| Motor max. torque | 50Nm |
| Protection class | IPX5 |

DE: Bedienungsanleitung

| | | |
|-----------|--|-----------|
| 1. | Erste Schritte | 17 |
| 1.1. | Inhalt der Pakets..... | 17 |
| 1.2. | Einrichten Ihres neuen Scooters..... | 18 |
| 2. | Wie Sie Ihren E-Scooter sicher benutzen | 20 |
| 2.1. | Anweisungen für das Fahren | 20 |
| 2.2. | Bedienelemente am Lenker..... | 21 |
| 2.3. | Anzeige | 22 |
| 2.4. | Schnelle Tipps zum Losfahren..... | 23 |
| 2.5. | SOFLOW APP | 24 |
| 2.6. | Verwendung der "Wo ist?" APP für SO ONE Pro..... | 25 |
| 2.7. | Wichtige Pflegetipps und Ratschläge..... | 26 |
| 3. | Technische Daten | 27 |

1. Erste Schritte

1.1. Inhalt der Pakets

Dieses Paket enthält:

- 1x SO ONE Pro Scooter
- 1x Akku-Ladegerät
- 1x Verlängerungsventil
- 1x Benutzerhandbuch
- Werkzeugsatz
- 1x Geschenkkarte

Sollte einer der Artikel fehlen, wenden Sie sich bitte umgehend an Ihren autorisierten Händler.

Wir empfehlen, die Verpackung für die Dauer der Garantiezeit aufzubewahren.

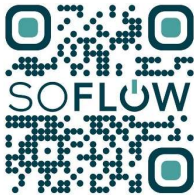


Wir haben die Verpackung so konzipiert, dass sie vollständig recycelbar ist. Bitte recyceln Sie sie nach diesem Datum verantwortungsbewusst. Bewahren Sie die Verpackung für die Dauer der Garantie Ihres E-Scooters auf.

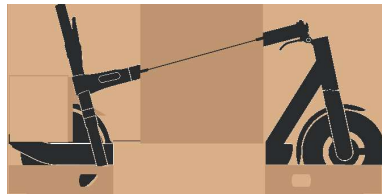
1.2. Einrichten Ihres neuen Scooters

Ihr neuer So Flow Scooter wurde von unseren Technikern gründlich geprüft und teilweise zusammengebaut.

Er ist fast fahrbereit - befolgen Sie einfach diese einfachen Aufbauanweisungen und schon kann es losgehen!



Sehen Sie sich das SOFLOW-Video zur Einrichtung Ihres E-Scooters an



1. Heben Sie den Vorbau an

Entfernen Sie die Schutzverpackung, aber heben Sie das Elektromobil noch nicht aus dem Kartonrahmen.

Heben Sie den Vorbau an, bis er aufrecht im Rahmen einrastet.

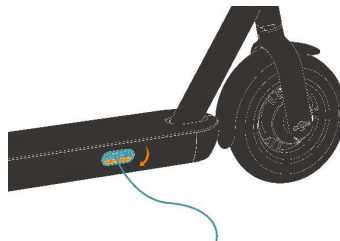


2. Sichern Sie die Verriegelung

Ziehen Sie den Verriegelungsmechanismus nach unten, bis er sicher einrastet.

Warnung!

Fahren Sie nicht mit dem Scooter, wenn die Verriegelung lose ist.



3. Laden Sie die Batterie auf

Sie können Ihren E-Scooter aufladen, indem Sie das Ladekabel in den Ladeanschluss stecken. Sobald er vollständig geladen ist, wechselt die Ladeanzeige von rot auf grün wechseln.

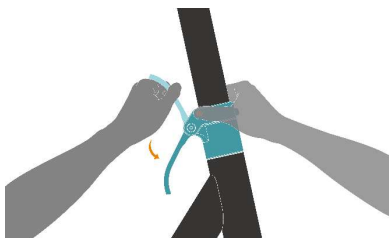


4. Prüfen Sie den Reifendruck

Vergewissern Sie sich, dass beide Reifen den empfohlenen Reifendruck haben, wie folgt:

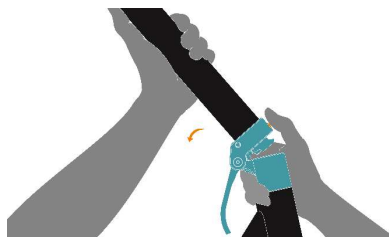
| Fahrgewicht | Reifendruck |
|-------------|-------------|
| 60-75kg | 3,5bar |
| 75-90kg | 3,7bar |
| 90-110kg | 4,0bar |
| 110-120kg | 4,3bar |

So falten Sie Ihren Scooter



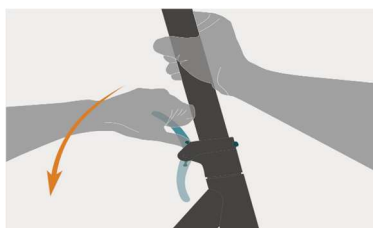
1. Entriegeln Sie die Sicherheitsverriegelung A

Bevor Sie den SO ONE Pro zusammenklappen, vergewissern Sie sich, dass er ausgeschaltet ist. Halten Sie den vorderen Bügel fest, während Sie die Sicherheitsverriegelung nach oben ziehen.



2. Klappen Sie den Vorbau ein

Halten Sie den Sicherheitsknopf gedrückt, um den Vorbau in Richtung des hinteren Kotflügels zu klappen.



1. Entriegeln Sie die Sicherheitsverriegelung B

Bevor Sie den SO ONE Pro zusammenklappen, vergewissern Sie sich, dass er ausgeschaltet ist. Halten Sie den vorderen Bügel fest, drücken Sie den Sicherheitsstift und ziehen Sie anschließend die Sicherheitsverriegelung nach unten.



3. Verriegeln Sie den Lenker

Fahren Sie fort, ihn umzuklappen und am hinteren Ende der Fußstütze zu befestigen, bis der Klapphaken in die hintere Schnalle eingehakt ist.

2. Wie Sie Ihren E-Scooter sicher benutzen

2.1. Anweisungen für das Fahren

1. Schalten Sie zunächst Ihren E-Scooter ein, indem Sie die Einschalttaste 2 Sekunden lang gedrückt halten. Das Display schaltet sich ein.

2. Um loszufahren, klappen Sie den Ständer hoch, stellen Sie einen Fuß auf die Fußplatte und drücken Sie mit dem anderen Fuß gegen den Boden, um sich vorwärts zu bewegen.

3. Nachdem Sie sich vorwärts geschoben haben, drücken Sie mit dem Daumen gleichmäßig auf das Gaspedal, um zu beschleunigen. Sie müssen eine Geschwindigkeit von 3 km/h erreichen, bevor die Drosselklappe einrastet.

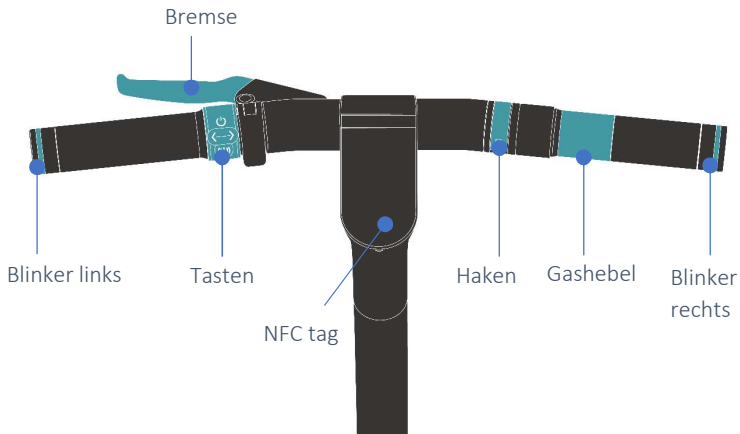
4. Lenken Sie, indem Sie den Lenker nach links und rechts drehen. Der

Lenkmechanismus ist federbelastet, damit er leichter in die Mitte zurückkehrt und sich bei längerem Gebrauch leichter lenken lässt.

5. Sie können den E-Scooter durch Ziehen des Bremshebels abbremsen. Beim Bremsen werden sowohl die elektrische Hinterradbremse als auch die vordere Trommelbremse aktiviert.

6. Um zum Stillstand zu kommen, verlangsamen Sie bis fast zum Stillstand. Stellen Sie dann einen Fuß auf den Boden und lehnen Sie sich leicht auf diesen Fuß, während Sie zum vollständigen Stillstand kommen.

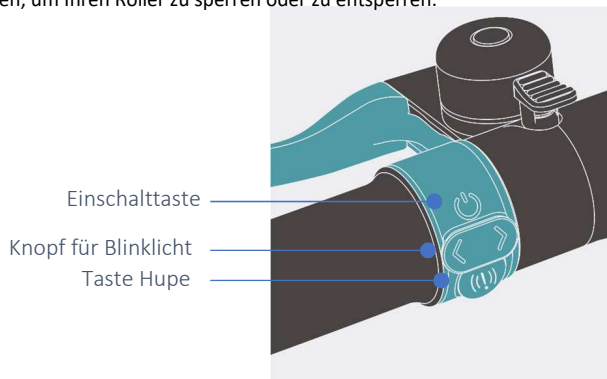
2.2. Bedienelemente am Lenker



Wählen sie einen Doppelklick, um den Antrieb Modus zu ändern.

Um die Geschwindigkeit zwischen miles/hr und km/h zu ändern, drücken sie den Knopf dreimal.

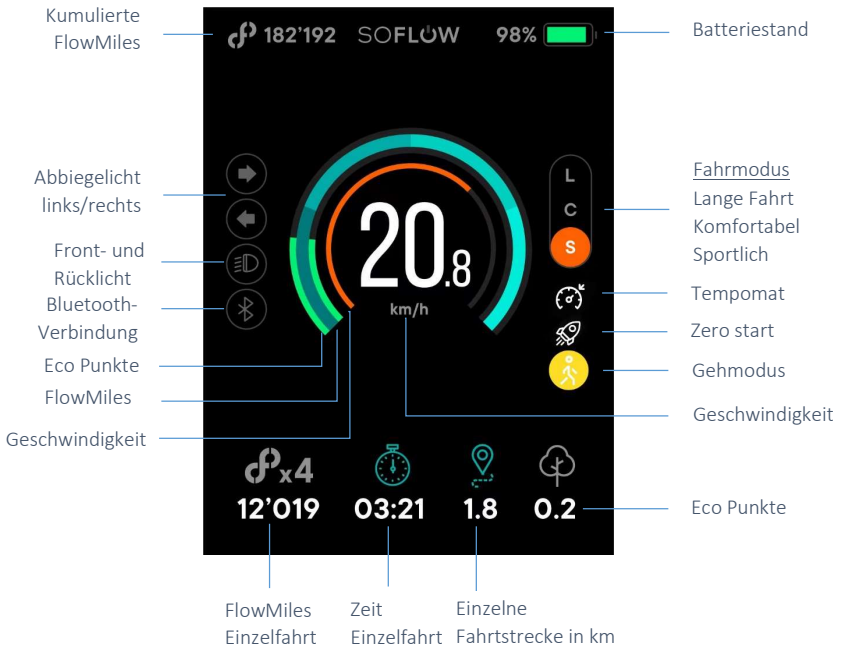
Sie können NFC verwenden, um den Roller zu ver- und entriegeln. Der Standort von NFC ist in der obigen Abbildung dargestellt. Berühren Sie mit Ihrem Telefon den NFC-Bereich. Öffnen Sie für Android die SoFlow-App, verbinden Sie Ihren Scooter und tippen Sie dann auf NFC, um ihn zu sperren oder zu entsperren. Für iOS, außer als Android, müssen Sie auch auf die Benachrichtigung klicken, um Ihren Roller zu sperren oder zu entsperren.

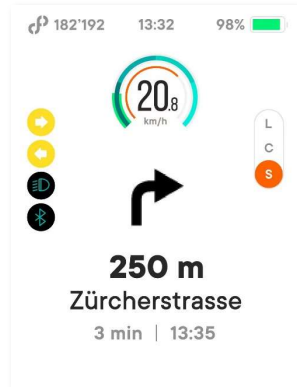


2.3. Anzeige

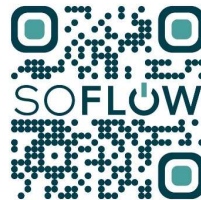


Nach der Verbindung mit der APP





Für weitere Informationen über die Navigation, den Wechsel zwischen Dunkel- und Hellmodus und viele andere APP-Funktionen scannen Sie bitte den folgenden QR-Code:



2.4. Schnelle Tipps zum Losfahren

1. Die Bedienelemente

Betätigen Sie mit der rechten Hand den Gashebel und mit der linken Hand die Bremse und die Blinker.

2. Modus wählen

Schalten Sie den Scooter ein und drücken Sie zweimal auf die Einschalttaste, um den gewünschten Fahrmodus auf dem Display auszuwählen.

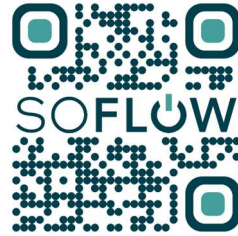
3. Zum Starten drücken

Stoßen Sie sich einfach vom Boden ab und drücken Sie dann den Gashebel, um den Motor zu aktivieren.

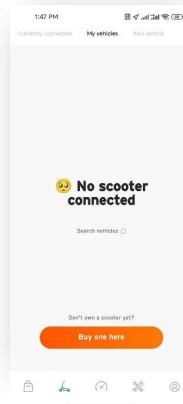


2.5. SOFLOW APP

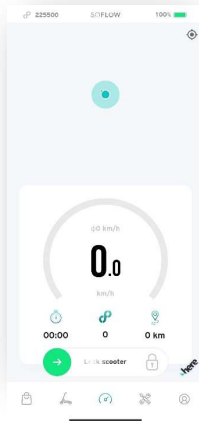
Sie können sich mit Ihrem Bluetooth-fähigen SOFLOW ONE Pro über die App für iOS- und Android-Geräte verbinden. So können Sie Ihr Smartphone als Dashboard verwenden, das unter anderem Geschwindigkeit, Akkustand und voraussichtliche Reichweite anzeigt.



- 1 Scannen Sie den QR-Code und installieren Sie die SOFLOW APP
- 2 Registrieren / Einloggen
- 3 Schalten Sie Ihren Scooter ein und verbinden Sie sich



- 1 Wählen Sie die Scooter-Menüleiste unten
 - 2 Suche nach Fahrzeugen und dein Scooter sollte erscheinen
- Folgen Sie den Anweisungen auf der APP.



Sobald die Verbindung hergestellt ist, können Sie das Armaturenbrett und andere nützliche Informationen sehen. Der Scooter kann auch durch Wischen über die Sperrfunktion gesperrt werden.

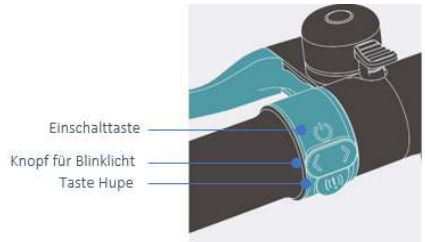
2.6. Verwendung der "Wo ist?" APP für SO ONE Pro

Benutzer eines iPhones können den Scooter mit der Funktion "Wo ist?" verbinden, um den Standort des Scooters zu verfolgen.

Wichtig, für alle folgenden Schritte muss der Bildschirm des Scooters eingeschaltet sein.

Setup your scooter / Add scooter

1. Öffnen Sie die "Wo ist?" APP
2. Halten Sie den SO ONE Pro in die Nähe Ihres iPhones, tippen Sie dann auf + und "anderen Gegenstand hinzufügen".
3. Drücken Sie die Einschalttaste am Scooter für 2 Sekunden, um den Scooter einzuschalten.
4. Drücken Sie den linken Blinklichtknopf für 7 Sekunden, bis Sie einen Signalton hören.
5. "SO ONE Pro" wird auf dem iPhone-Bildschirm angezeigt, tippen Sie dann auf "Verbinden".
6. Geben Sie einen Namen ein und wählen Sie ein Emoji, tippen Sie dann auf "Weiter".
7. Tippen Sie auf "Element bei Ihrer Apple ID registrieren" und dann erneut auf "Weiter".
8. Tippen Sie auf "Fertig", um die Einrichtung abzuschließen.



Mehr erfahren - Seriennummer nachschlagen

Halten Sie den rechten Blinklichtknopf und den Bremshebel 7 Sekunden lang gedrückt, bis Sie einen Signalton hören, und lassen Sie dann beide los.

Deaktivieren

Halten Sie den rechten Blinklichtknopf 7 Sekunden lang gedrückt, bis Sie einen Signalton hören, und lassen Sie dann den Blinker los.

Werkseinstellung

Halten Sie den linken Blinklichtknopf und den Bremshebel 7 Sekunden lang gedrückt, bis Sie einen Signalton hören, und lassen Sie dann beide los.

So verlassen Sie den Zustand "Deaktiviert"

Halten Sie den linken Blinklichtknopf 7 Sekunden lang gedrückt, bis Sie einen Signalton hören, und lassen Sie dann den Blinklichtknopf los.

So wechseln Sie zwischen "In der Nähe", "Getrennt" und "Trennen"

In der Nähe

Verbindungsstatus Getrennt.

Getrennt

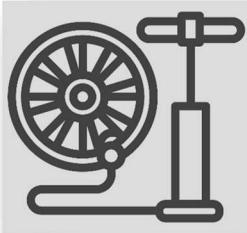
Zeitüberschreitung des Status "In der Nähe":

Neustart (Die Batterie dieses Geräts kann nicht entfernt werden. Neustart wird nicht unterstützt).

Trennen Sie die Verbindung

Schalten Sie Bluetooth auf Ihrem iPhone aus.

2.7. Wichtige Pflegetipps und Ratschläge



1. Halten Sie Ihre Reifen aufgepumpt

Sie erhalten weniger Reifenpannen und eine bessere Leistung des E-Scooters.



2. Pflegen Sie Ihren Akku

Laden Sie Ihren E-Scooter mindestens einmal im Monat vollständig auf.



3. Fahren Sie sicher und verantwortungsbewusst

Tragen Sie einen Helm, benutzen Sie Licht und Blinker und beachten Sie die örtlichen Gesetze.



4. Regelmäßige Wartung

Die regelmäßige Wartung Ihres SOFLOW Electric e-Scooters regelmäßig (unter Beachtung der Schritte in dieser Bedienungsanleitung), um das Risiko von Problemen zu verringern, die die Leistung Ihres E-Scooters beeinträchtigen könnten.

3. Technische Daten

| Modell | SOFLOW SO ONE PRO |
|--|--------------------------|
| Abmessungen ausgeklappt Höhe/Länge/Breite | 119cm x 116cm x 51.8cm |
| Maße zusammengeklappt Höhe/Länge/Breite | 53cm x 116cm x 51.8cm |
| Größe der Transportbox Höhe/Länge/Breite | 65cm x 120cm x 24cm |
| Nettogewicht | 15.4 kg |
| Max. Belastung | 120kg |
| Batterie | LG Lithium-Batterie |
| Batteriekapazität | 480Wh |
| Spannung | 48 V |
| Aufladezeit | 3.5 Stunden |
| Max. Geschwindigkeit (DE version) | 22km/h |
| Max. Geschwindigkeit (WO version) | 25km/h |
| Max. Reichweite | 65km |
| Max. Neigung | 30% |
| Motortyp | Stirnradgetriebemotor |
| Motor Nennleistung / Max. Leistung | 500W / 1200W |
| Motor max. Drehmoment | 50Nm |
| Schutzklasse | IPX5 |

FR: Manuel de l'utilisateur

| | | |
|-----------|---|-----------|
| 1. | Mise en route | 29 |
| 1.1. | Contenu de la boîte | 29 |
| 1.2. | Installation de votre nouveau scooter | 30 |
| 2. | Comment utiliser votre scooter électrique en toute sécurité..... | 32 |
| 2.1. | Instructions de conduite..... | 32 |
| 2.2. | Commandes au guidon | 33 |
| 2.3. | Affichage..... | 34 |
| 2.4. | Quelques conseils pour commencer..... | 35 |
| 2.5. | SOFLOW APP | 36 |
| 2.6. | Utilisation de l'APP "Localiser mon" pour SO ONE Pro..... | 37 |
| 2.7. | Conseils d'entretien essentiels | 38 |
| 3. | Données techniques | 39 |

1. Mise en route

1.1. Contenu de la boîte

Ce paquet contient:

- 1x SO ONE Pro Scooter
- 1x Chargeur de batterie
- 1x Valve d'extension
- 1x Manuel d'utilisation
- Jeu d'outils
- 1x Carte cadeau

Si l'un des éléments est manquant, veuillez contacter immédiatement votre fournisseur agréé.

Nous vous recommandons de conserver votre emballage pendant toute la durée de la garantie.

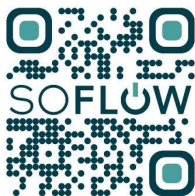


Nous avons conçu l'emballage pour qu'il soit entièrement recyclable.
Après cette date, veuillez le recycler de manière responsable.
Conservez votre boîte pour la durée de la garantie de votre e-scooters.

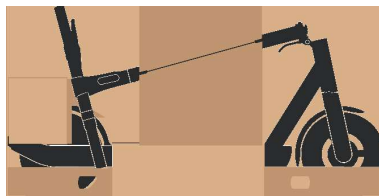
1.2. Installation de votre nouveau scooter

Votre nouveau scooter SoFlow a été soigneusement contrôlé et partiellement assemblé par nos techniciens.

Il est presque prêt à rouler - il vous suffit de suivre ces simples instructions d'installation et vous serez prêt à partir !



Regardez la vidéo SOFLOW sur l'installation de votre e-scooter



1. Soulevez la potence

Retirez l'emballage de protection, mais ne soulevez pas encore le scooter du cadre en carton.

Soulevez la potence jusqu'à ce qu'elle se clipse verticalement dans le cadre.

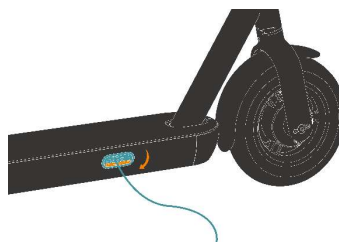


2. Fixer le loquet

Tirez le mécanisme de verrouillage vers le bas jusqu'à ce qu'il s'enclenche fermement.

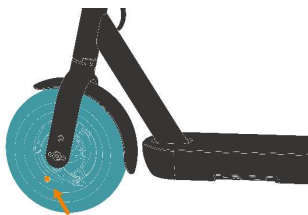
Attention !

Ne conduisez pas le scooter si le loquet est desserré.



3. Charger la batterie

Vous pouvez charger votre e-scooter en branchant le câble de charge dans le port de charge. Une fois la batterie entièrement chargée, le voyant du chargeur passe du rouge au vert.

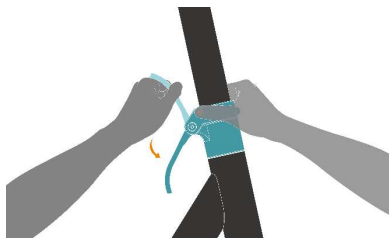


4. Vérifier la pression des pneus

Assurez-vous que les deux pneus sont gonflés à la pression recommandée comme suit :

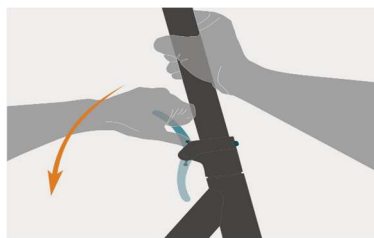
| Poids du conducteur | Pression des pneus |
|---------------------|--------------------|
| 60-75kg | 3,5bar |
| 75-90kg | 3,7bar |
| 90-110kg | 4,0bar |
| 110-120kg | 4,3bar |

Comment plier votre scooter



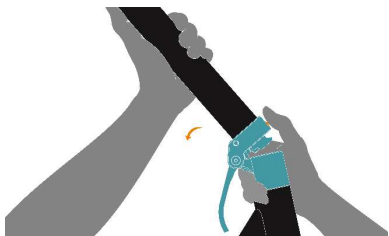
1. Déverrouiller le verrou de sécurité A

Avant de plier le SO ONE Pro, assurez-vous qu'il est hors tension. Tenez la barre avant, tout en tirant le verrou de sécurité vers le haut.



1. Déverrouiller le verrou de sécurité B

Avant de plier le SO ONE Pro, assurez-vous qu'il est hors tension. Tenez la barre avant, poussez la goupille de sécurité puis tirez le loquet de sécurité vers le bas.



2. Plier la potence

Poussez et maintenez le bouton de sécurité pour plier la potence vers le garde-boue arrière.



3. Verrouiller le guidon

Rabattre le guidon et le fixer à l'arrière du repose-pieds jusqu'à ce que le crochet de pliage soit accroché à la boucle arrière.

2. Comment utiliser votre scooter électrique en toute sécurité

2.1. Instructions de conduite

1. Tout d'abord, allumez votre e-scooter en appuyant sur le bouton d'alimentation et en le maintenant enfoncé pendant 2 secondes. L'écran s'allume.

2. Pour commencer à rouler, soulevez la béquille, placez un pied sur le repose-pied et poussez contre le sol avec l'autre pied pour vous propulser vers l'avant.

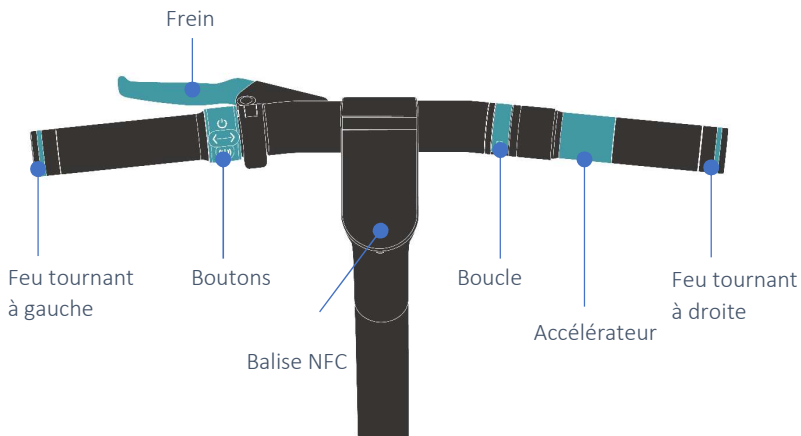
3. Une fois que vous vous êtes propulsé vers l'avant, appuyez régulièrement sur l'accélérateur avec votre pouce pour commencer à accélérer. Vous devez atteindre une vitesse de 3km/h avant que l'accélérateur ne s'enclenche.

4. Dirigez-vous en tournant le guidon à gauche et à droite. Le mécanisme de direction est chargé par des ressorts pour l'aider à revenir au centre et pour faciliter la conduite lors d'une utilisation prolongée.

5. Vous pouvez ralentir l'e-scooter en tirant le levier de frein. Le freinage active à la fois le frein électrique arrière et le frein à tambour avant.

6. Pour vous arrêter, ralentissez jusqu'à ce que vous soyez presque à l'arrêt. Ensuite, placez un pied sur le sol, en appuyant légèrement sur ce pied lorsque vous vous arrêtez complètement.

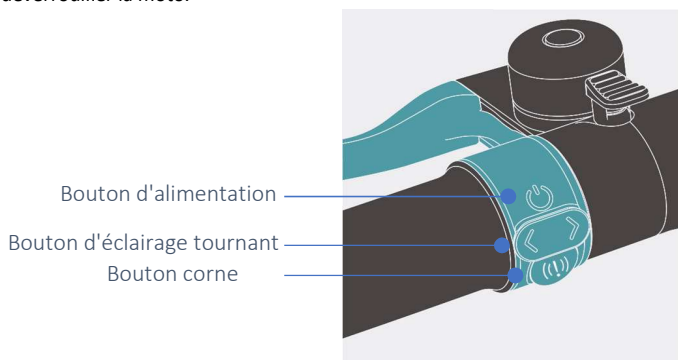
2.2. Commandes au guidon



Pour changer le mode d'entraînement, appuyez deux fois sur le bouton d'alimentation.

Pour changer l'unité de vitesse entre miles/hr et km/h, appuyez trois fois sur le bouton d'alimentation.

C'est le NFC que vous pouvez utiliser pour infiltrer la moto. C'est dans le graphique NFC. Le téléphone mobile est également utilisé pour la zone NFC. Pour android, activez le programme sofig, connectez la moto et inondez le NFC pour pouvoir le déverrouiller ou le déverrouiller. En plus du système Android, les systèmes iOS doivent également cliquer sur un bouton pour verrouiller ou déverrouiller la moto.

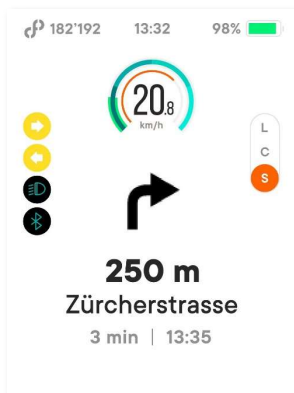


2.3. Affichage



Après la connexion à l'APP





Pour plus d'informations sur la navigation, le passage du mode sombre au mode lumineux et de nombreuses autres fonctionnalités de l'APP, veuillez scanner le code QR suivant:



2.4. Quelques conseils pour commencer

1. Les commandes

Utilisez votre pouce droit pour actionner l'accélérateur et votre main gauche pour le frein et les clignotants.

2. Sélection du mode

Allumez l'appareil et appuyez deux fois sur le bouton d'alimentation pour sélectionner votre mode de conduite sur l'écran.

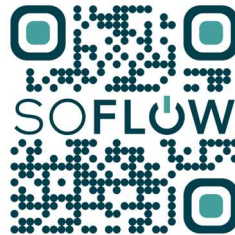
3. Démarrage par poussée

Il suffit de décoller du sol, puis d'appuyer sur l'accélérateur pour activer le moteur.

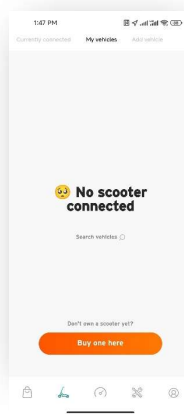


2.5. SOFLOW APP

Vous pouvez vous connecter à votre SOFLOW ONE Pro équipé du Bluetooth en utilisant l'application pour les appareils iOS et Android. Cela vous permet d'utiliser votre smartphone comme un tableau de bord qui affiche la vitesse, le niveau de batterie et l'autonomie prévue, entre autres mesures.



- 1 Scannez le code QR et installez l'APP SOFLOW
- 2 S'inscrire / se connecter
- 3 Allumez votre scooter et connectez-vous



- 1 Choisissez la barre de menu scooter ci-dessous
- 2 Recherchez des véhicules et votre scooter devrait apparaître.

Suivez les instructions affichées sur l'APP.



Une fois la connexion établie, vous pouvez voir le tableau de bord et d'autres informations utiles.

Le scooter peut également être verrouillé en faisant glisser la fonction de verrouillage.

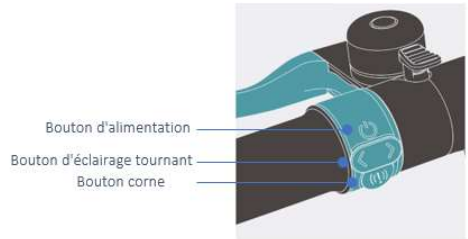
2.6. Utilisation de l'APP "Localiser mon" pour SO ONE Pro

Les utilisateurs d'un Iphone peuvent connecter le scooter avec la fonction "Localiser mon" pour suivre l'emplacement du scooter.

Important: pour toutes les étapes ci-dessous, l'écran du scooter doit être allumé.

Configurer votre scooter / Ajouter un scooter

1. Ouvrez l'APP "Localiser mon".
2. Gardez le SO ONE Pro près de votre Iphone, puis tapez sur + et "ajouter un autre élément".
3. Appuyez sur le bouton d'alimentation de la trottinette pendant 2 secondes pour la mettre en marche.
4. Appuyez sur le bouton de rotation gauche pendant 7 secondes jusqu'à ce que vous entendiez un signal sonore.
5. Le message "SO ONE Pro" apparaîtra sur l'écran de l'iphone, puis appuyez sur "connect".
6. Entrez un nom et choisissez un Emoji, puis appuyez sur continuer.
7. Tapez sur "Enregistrer l'élément dans votre Apple ID", puis continuez à nouveau.
8. Touchez "Terminé" pour terminer la configuration.



En savoir plus - Recherche du numéro de série

Appuyez sur le bouton de tournant droit et le levier de frein et maintenez-les enfoncés pendant 7 secondes jusqu'à ce que vous entendiez un signal sonore, puis relâchez les deux.

Comment désactiver

Appuyez sur le bouton de tournant droit et maintenez-le enfoncé pendant 7 secondes jusqu'à ce que vous entendiez un signal sonore, puis relâchez le bouton de tournant droit.

Réinitialisation d'usine

Appuyez sur le bouton de tournant gauche et le levier de frein et maintenez-les enfoncés pendant 7 secondes jusqu'à ce que vous entendiez un signal sonore, puis relâchez-les tous les deux.

Comment sortir de l'état "désactivé"

Appuyez sur le bouton de tournage gauche et maintenez-le enfoncé pendant 7 secondes jusqu'à ce que vous entendiez un signal sonore, puis relâchez le bouton de tournant gauche.

Comment passer de l'état "proche" à l'état "séparé" et à l'état "déconnecté" ?

Proche

État de la connexion Déconnecté.

Séparé

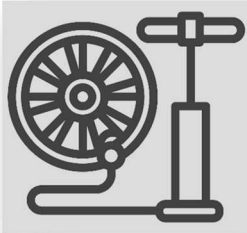
Délai d'attente de l'état de proximité :

Redémarrage (la batterie de cet appareil ne peut pas être retirée. Le redémarrage n'est pas pris en charge).

Déconnecter

Désactivez le Bluetooth sur votre iPhone.

2.7. Conseils d'entretien essentiels



1. Gardez vos pneus gonflés

Réduisez le nombre de crevaisons et améliorez les performances de votre e-scooter.



2. Prenez soin de votre batterie

Chargez complètement votre e-scooter au moins une fois par mois.



3. Roulez en toute sécurité et de manière responsable

Portez un casque, utilisez les feux, les clignotants et respectez les lois locales.



4. Entretien régulier

L'entretien régulier de votre e-scooter SOFLOW Electric (en suivant les étapes de ce manuel d'utilisation) permet de réduire le risque de problèmes qui pourraient affecter les performances de votre e-scooter.

3. Données techniques

| Modèle | SOFLOW SO ONE PRO |
|---|---------------------------------|
| Dimensions dépliées hauteur/longueur/largeur | 119cm x 116cm x 51.8cm |
| Dimensions pliées hauteur/longueur/largeur | 53cm x 116cm x 51.8cm |
| Dimensions de la caisse de transport hauteur/longueur/largeur | 65cm x 120cm x 24cm |
| Poids net | 15.4 kg |
| Charge max. Charge | 120kg |
| Batterie | LG Pile au lithium |
| Capacité de la batterie | 480Wh |
| Tension d'alimentation | 48 V |
| Temps de charge | 3.5 heures |
| Vitesse max. (version DE) | 22km/h |
| Vitesse max. (version WO) | 25km/h |
| Portée max. Portée | 65km |
| Inclinaison max. | 30% |
| Type de moteur | Moteur à engrenages hélicoïdaux |
| Puissance nominale / max. du moteur | 500W / 1200W |
| Couple max. du moteur | 50Nm |
| Classe de protection | IPX5 |

IT: Manuale d'uso

| | | |
|-----------|--|-----------|
| 1. | Come iniziare..... | 41 |
| 1.1. | Cosa contiene la confezione | 41 |
| 1.2. | Impostazione del nuovo scooter..... | 42 |
| 2. | Come utilizzare l'E-scooter in modo sicuro..... | 44 |
| 2.1. | Istruzioni per la guida | 44 |
| 2.2. | Comandi al manubrio | 45 |
| 2.3. | Display | 46 |
| 2.4. | Consigli rapidi per iniziare..... | 47 |
| 2.5. | SOFLOW APP | 48 |
| 2.6. | Utilizzo di “Dov'è” APP per SO ONE Pro | 49 |
| 2.7. | Consigli e suggerimenti essenziali per la cura | 50 |
| 3. | Dati tecnici | 51 |

1. Come iniziare

1.1. Cosa contiene la confezione

Questa confezione contiene:

- 1x SO ONE Pro Scooter
- 1x Dispositivo di ricarica della batteria
- 1x Valvola di estensione
- 1x Manuale d'uso
- Set di strumenti
- 1x Carta regalo

Se manca uno degli elementi, contattare immediatamente il proprio fornitore autorizzato.
Si consiglia di conservare l'imballaggio per tutta la durata della garanzia.



Abbiamo progettato la confezione in modo che sia completamente riciclabile.

Dopo questa data, si prega di riciclarla in modo responsabile.

Conservate la scatola per tutta la durata della garanzia degli e-scooter.

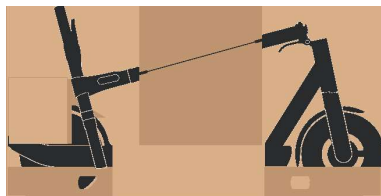
1.2. Impostazione del nuovo scooter

Il vostro nuovo scooter SoFlow è stato accuratamente controllato e assemblato dai nostri tecnici.

È quasi pronto per essere utilizzato, seguite queste semplici istruzioni per la configurazione e sarete pronti a partire!



Guardate il video di SOFLOW sulla configurazione del vostro e-scooter.



1. Sollevare lo stelo

Rimuovere l'imballaggio protettivo, ma non sollevare ancora lo scooter dal telaio di cartone.

Sollevare lo stelo fino a quando non si blocca in posizione verticale nel telaio.



2. Fissare la chiusura

Tirare verso il basso il meccanismo di chiusura finché non si aggancia saldamente.

Attenzione!

Non utilizzare lo scooter se il fermo è allentato.



3. Caricare la batteria

È possibile caricare l'e-scooter collegando il cavo di ricarica alla porta di ricarica. Una volta che la batteria è completamente carica, la spia del caricabatterie passa da rossa a verde.

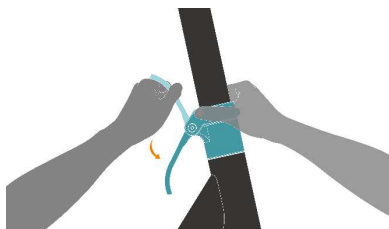


4. Controllare la pressione degli pneumatici

Assicurarsi che entrambi i pneumatici siano gonfiati alla pressione raccomandata:

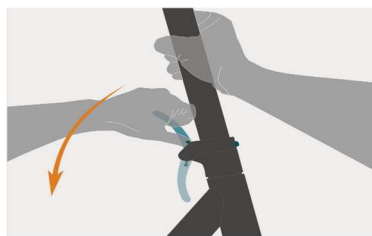
| Peso del conducente | Pressione dei pneumatici |
|---------------------|--------------------------|
| 60-75kg | 3,5bar |
| 75-90kg | 3,7bar |
| 90-110kg | 4,0bar |
| 110-120kg | 4,3bar |

Come piegare lo scooter



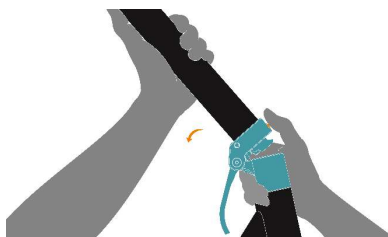
1. Sbloccare il blocco di sicurezza A

Prima di piegare il SO ONE Pro, accertarsi che sia spento. Tenere la barra anteriore mentre si tira su il blocco di sicurezza.



1. Sbloccare il blocco di sicurezza B

Prima di piegare il SO ONE Pro, accertarsi che sia spento. Tenere la barra anteriore, spingere il perno di sicurezza e poi tirare verso il basso la chiusura di sicurezza.



2. Piegare lo stelo

Tenere premuto il pulsante di sicurezza per piegare lo stelo verso il parafrangente posteriore.



3. Bloccare la barra della maniglia

Procedere al ripiegamento e al fissaggio all'estremità posteriore del poggiatesta e finché il gancio di ripiegamento non è agganciato alla fibbia posteriore.

2. Come utilizzare l'E-scooter in modo sicuro

2.1. Istruzioni per la guida

1. Per prima cosa, accendere l'e-scooter tenendo premuto il pulsante di accensione per 2 secondi. Il display si accende.

2. Per iniziare a guidare, sollevate il cavalletto, mettete un piede sulla pedana e spingete contro il pavimento con l'altro piede per spingervi in avanti.

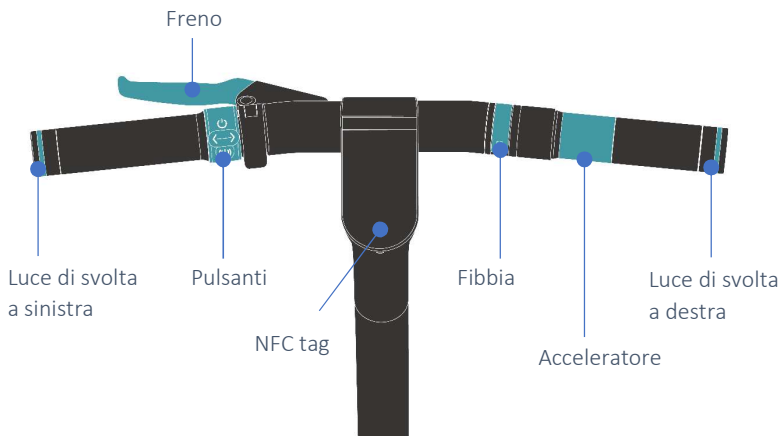
3. Dopo essersi spinti in avanti, premere l'acceleratore con il pollice per iniziare ad accelerare. È necessario raggiungere una velocità di 3 km/h prima che l'acceleratore si inserisca.

4. Sterzare ruotando il manubrio a destra e a sinistra. Il meccanismo dello sterzo è caricato a molla per aiutarlo a tornare al centro e per facilitare la sterzata durante l'uso prolungato.

5. È possibile rallentare l'e-scooter tirando la leva del freno. La frenata attiva sia il freno posteriore elettrico che il freno anteriore a tamburo.

6. Per fermarsi, rallentare fino quasi a fermarsi. Quindi, appoggiare un piede a terra, appoggiandosi leggermente su quel piede mentre ci si ferma completamente.

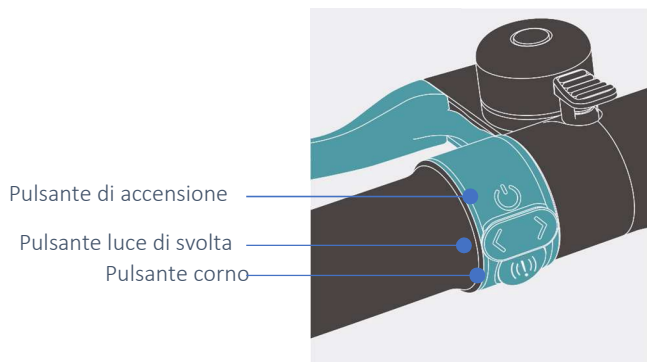
2.2. Comandi al manubrio



Per cambiare la modalità di guida, premere due volte il pulsante energia.

Per cambiare l'unità di velocità tra miglia /h e km/h, premere il pulsante di accensione.

È possibile utilizzare NFC per bloccare e sbloccare lo scooter. La posizione dell'NFC è mostrata nella figura sopra. Usa il telefono per toccare l'area NFC. Per Android, apri l'app SoFlow, connetti lo scooter, quindi tocca NFC per bloccarlo o sbloccarlo. Per iOS, oltre a funzionare come Android, è necessario fare clic sulla notifica anche per bloccare o sbloccare lo scooter.

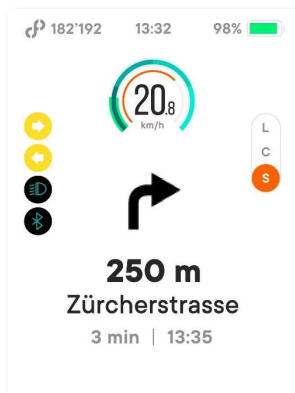


2.3. Display



Dopo la connessione all'APP





Per ulteriori informazioni sulla navigazione, sulla commutazione tra modalità Dark e Light e su molte altre funzioni dell'APP, scansionare il seguente codice QR:



2.4. Consigli rapidi per iniziare

1. I comandi

Usa la mano destra per azionare l'acceleratore e la mano sinistra per il freno e gli indicatori.

2. Selezionare la modalità

Accendere e premere due volte il pulsante di accensione per selezionare la modalità di guida sul display.

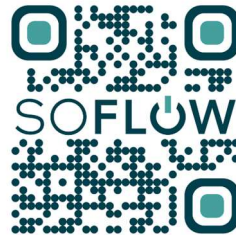
3. Spingere per avviare

È sufficiente spingere da terra, quindi premere l'acceleratore per attivare il motore.

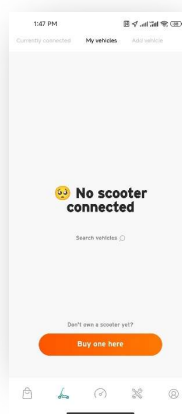


2.5. SOFLOW APP

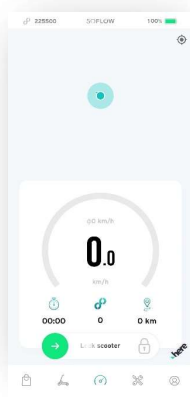
È possibile connettersi al SOFLOW ONE Pro, dotato di Bluetooth, utilizzando l'applicazione per dispositivi iOS e Android. In questo modo è possibile utilizzare lo smartphone come un cruscotto che visualizza la velocità, il livello della batteria e l'autonomia prevista, oltre ad altri parametri.



- 1 Scansionate il codice QR e installate l'APP SOFLOW.
- 2 Registrarsi / Effettuare il login.
- 3 Accendere lo scooter e connettersi.



- 1 Scegliere la barra di menu dello scooter qui sotto.
 - 2 Cercare i veicoli e dovrebbe apparire il vostro scooter.
- Seguire le istruzioni visualizzate sull'APP.



Una volta effettuata la connessione, è possibile visualizzare il cruscotto e altre informazioni utili.

Il monopattino può essere bloccato anche strisciando la funzione di blocco.

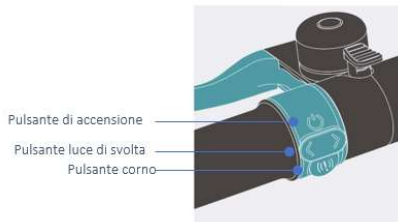
2.6. Utilizzo di "Dov'è" APP per SO ONE Pro

Gli utenti di un Iphone possono collegare lo scooter con la funzione "Dov'è" per rintracciare la posizione dello scooter.

Importante, per tutti i passaggi sotto indicati lo schermo dello scooter deve essere acceso.

Configurare lo scooter / Aggiungere lo scooter

1. Aprire l'APP "Dov'è".
2. Tenere il SO ONE Pro vicino all'Iphone, quindi toccare + e "aggiungi altro oggetto".
3. Premere il pulsante di accensione dello scooter per 2 secondi per accenderlo.
4. Premere il pulsante di rotazione sinistro per 7 secondi finché non si sente un segnale acustico.
5. "SO ONE Pro" apparirà sullo schermo dell'Iphone, quindi toccare "connect".
6. Immettere un nome e scegliere un Emoji, quindi toccare continua.
7. Toccare "Registra l'elemento al tuo ID Apple", quindi continuare di nuovo.
8. Toccare "Fatto" per completare la configurazione



Per saperne di più - Ricerca del numero di serie

Tenere premuto il pulsante di svolta destro e la leva del freno per 7 secondi finché non si sente un segnale acustico, quindi rilasciare entrambi.

Come disattivare

Tenere premuto il pulsante di svolta destro per 7 secondi finché non si sente un segnale acustico, quindi rilasciare il pulsante di svolta destro.

Reset di fabbrica

Tenere premuto il pulsante di svolta sinistro e la leva del freno per 7 secondi finché non si sente un segnale acustico, quindi rilasciare entrambi.

Come uscire dallo stato di "Disabilitazione"

Tenere premuto il pulsante di svolta sinistro per 7 secondi finché non si sente un segnale acustico, quindi rilasciare il pulsante di svolta sinistro.

Come passare dallo stato "Vicino", "Separato" e "Disconnesso".

Nelle vicinanze

Stato di connessione Disconnesso.

Separato

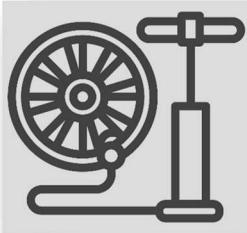
Timeout dello stato di prossimità:

Riavvio (la batteria di questo dispositivo non può essere rimossa. Il riavvio non è supportato).

Disconnessione

Disattivare il Bluetooth dell'iPhone.

2.7. Consigli e suggerimenti essenziali per la cura



1. Mantenere i pneumatici gonfi

Riducete le forature e migliorate le prestazioni dell'e-scooter.



2. Prendetevi cura della vostra batteria

Caricate completamente l'e-scooter almeno una volta al mese.



3. Guidare in modo sicuro e responsabile

Indossate il casco, usate le luci e gli indicatori di direzione e rispettate le leggi locali.



4. Manutenzione regolare

La manutenzione regolare del vostro e-scooter elettrico SOFLOW regolarmente (seguendo i passaggi indicati nel presente manuale d'uso) contribuisce a ridurre il rischio di problemi che potrebbero compromettere le prestazioni dell'e-scooter.

3. Dati tecnici

| Modello | SOFLOW SO ONE PRO |
|---|--------------------------------|
| Dimensioni dispiegate altezza/lunghezza/larghezza | 119cm x 116cm x 51.8cm |
| Dimensioni piegate altezza/lunghezza/larghezza | 53cm x 116cm x 51.8cm |
| Dimensioni della scatola di trasporto altezza/lunghezza/larghezza | 65cm x 120cm x 24cm |
| Peso netto | 15.4 kg |
| Peso netto Carico | 120kg |
| Batteria | LG Batteria al litio |
| Capacità della batteria | 480Wh |
| Tensione | 48 V |
| Tempo di carica | 3.5 ore |
| Velocità max. Velocità (versione DE) | 22km/h |
| Velocità max. Velocità (versione WO) | 25km/h |
| Massima Portata | 65km |
| Inclinazione massima | 30% |
| Tipo di motore | Motore a ingranaggi elicoidali |
| Potenza nominale / massima del motore | 500W / 1200W |
| Coppia massima del motore | 50Nm |
| Classe di protezione | IPX5 |

BG: Ръководство за потребителя

| | | |
|-----------|---|-----------|
| 1. | Започване на работа | 53 |
| 1.1. | Какво има в кутията | 53 |
| 1.2. | Настройване на новия ви скутер..... | 54 |
| 2. | Как да използвате безопасно своя електроскутер | 56 |
| 2.1. | Инструкции за езда..... | 56 |
| 2.2. | Управление на кормилото | 57 |
| 2.3. | Дисплей | 58 |
| 2.4. | Бързи съвети за започване на работа..... | 59 |
| 2.5. | ПРИЛОЖЕНИЕ SOFLOW | 60 |
| 2.6. | Използване на приложението "Find My" за SO ONE Pro..... | 61 |
| 2.7. | Основни съвети за грижа и съвети..... | 62 |
| 3. | Технически данни | 63 |

1. Започване на работа

1.1. Какво има в кутията

Този пакет съдържа:

- 1x SO ONE Pro скутер
- 1x Устройство за зареждане на батерията
- 1x удължител
- 1x Ръководство за потребителя
- Комплект инструменти
- 1x карта за подарък

Ако някой от елементите липсва, незабавно се свържете с вашия оторизиран доставчик.

Препоръчваме ви да запазите опаковката си за срока на гаранцията.

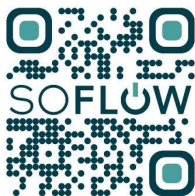


Проектирахме опаковката така, че да може да се рециклира напълно.
След тази дата, моля, рециклирайте я отговорно.
Запазете кутията си за срока на гаранцията на вашите електронни скутери.

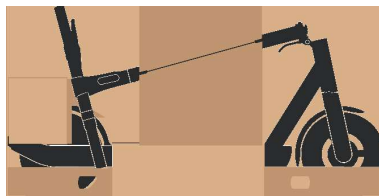
1.2. Настройване на новия ви скутер

Вашият нов скутер So Flow е внимателно проверен и частично сглобен от нашите техници.

Той е почти готов за каране - просто следвайте тези лесни инструкции за настройка и ще сте готови да потеглите!



Гледайте видеоклипа на SOFLOW за настройката на вашия електронен скутер



1. Повдигнете стеблото

Отстранете защитната опаковка, но все още не изваждайте скутера от картонената рамка. Повдигнете стеблото, докато се закрепят вертикално в рамката.

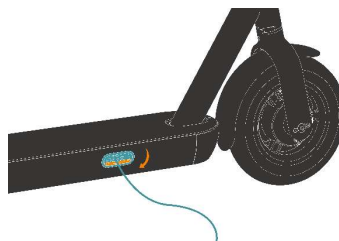


2. Закрепете ключалката

Издърпайте надолу заключващия механизъм, докато се закрепят здраво.

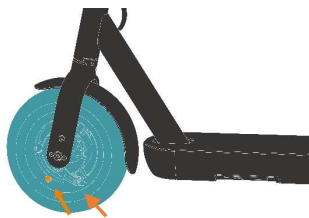
Предупреждение!

Не карайте скутера, ако ключалката е разхлабена.



3. Зареждане на батерията

Можете да заредите своя електронен скутер, като включите кабела за зареждане в порта за зареждане. След като се зареди напълно, индикаторът на зарядното устройство ще да се промени от червено на зелено.

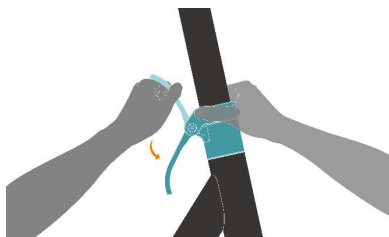


4. Проверете налягането в гумите

Уверете се, че и в двете гуми има препоръчително налягане, както следва:

| Тегло на водача | налягане в гумите |
|-----------------|-------------------|
| 60-75 кг | 3,5bar |
| 75-90 кг | 3,7bar |
| 90-110 кг | 4,0bar |
| 110-120 кг | 4,3bar |

Как да сгънете скутера си



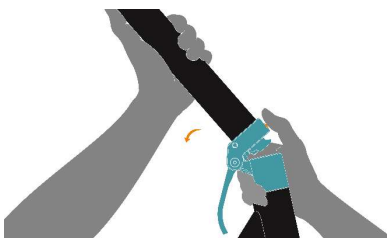
1. Отключете предпазната ключалка А

Преди да сгънете SO ONE Pro, се уверете, че е изключен. Дръжте предната греда, натиснете предпазния щифт, след което издърпайте надолу предпазната ключалка.



1. Отключете предпазната ключалка В

Преди да сгънете SO ONE Pro, се уверете, че е изключен. Дръжте предната греда, натиснете предпазния щифт, след което издърпайте надолу предпазната ключалка.



2. Сгънете стеблото

Натиснете и задържете бутона за безопасност, за да сгънете стеблото към задния калник.



3. Заклучване на дръжката

Продължете да го сгъвате и фиксирате към задния край на опората за крака и докато куката за сгъване се закачи в задната катарам.

2. Как да използвате безопасно своя електроскутер

2.1. Инструкции за езда

1. Първо, включете вашия електронен скутер, като натиснете и задържите бутона за захранване за 2 секунди. Дисплеят ще се включи.

2. За да започнете да карате, вдигнете стойката, поставете единия си крак върху подложката за крака и натиснете пода с другия си крак, за да се придвижите напред.

3. След като се изтласкате напред, натиснете постоянно с палец газта, за да започнете да ускорявате. Трябва да достигнете скорост от 3 км/ч, преди да се задейства дроселовата клапа.

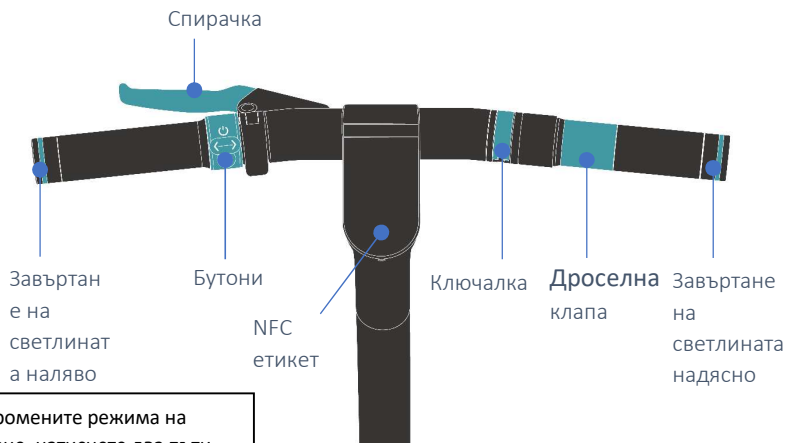
4. Управлявайте, като въртите кормилото наляво и надясно.

Механизмът за управление е с пружини, за да се върне в центъра и да се улесни управлението при продължителна употреба.

5. Можете да намалите скоростта на електронния скутер, като дръпнете спирачния лост. При спиране се активират както електрическата задна спирачка, така и предната барабанна спирачка.

6. Да спрете, да се забави почти до спиране. След това поставете единия си крак на земята, като леко се подпирате на този крак, докато спрете напълно.

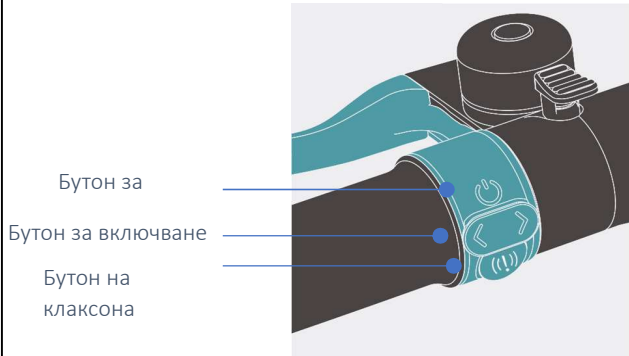
2.2. Управление на кормилото



За да промените режима на шофиране, натиснете два пъти бутона за захранване.

За да промените единицата за скорост между мили/час и км/ч, натиснете трикратно бутона за захранване.

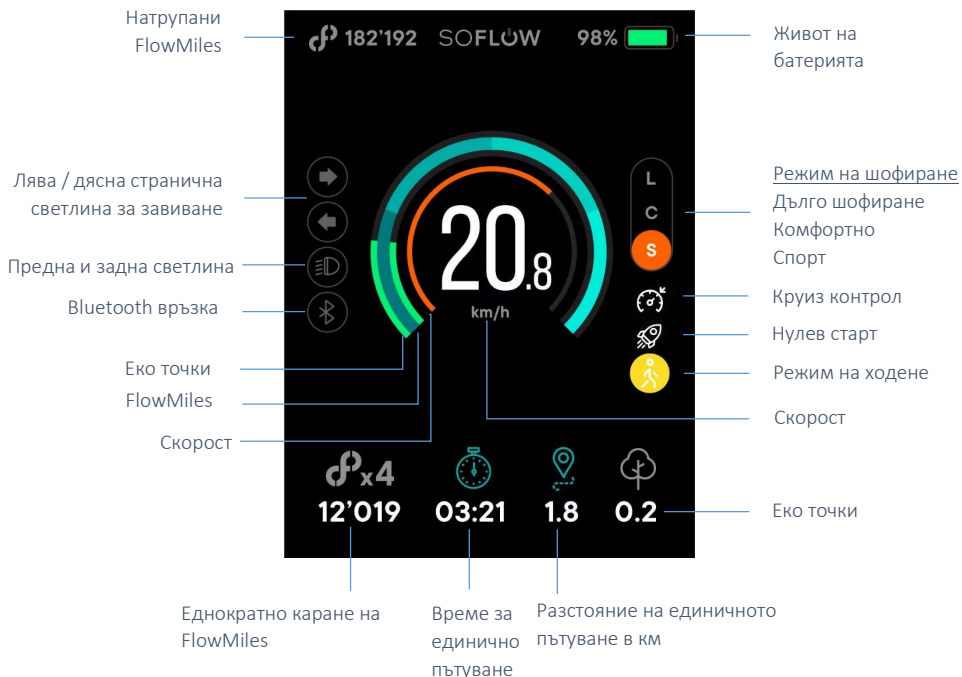
Можете да използвате NFC, за да заключвате и отключвате скутера. Местоположението на NFC е показано на фигурата по-горе. Използвайте телефона си, за да докоснете NFC зоната. За Android, отворете приложението SoFlow, свържете скутера си и след това докоснете NFC, за да го заключите или отключите. За iOS, освен при работа като с Android, също трябва да натиснете известието, за да заключите или отключите скутера си.

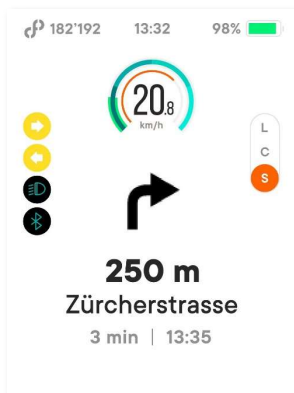


2.3. Дисплей



С л е д с в ъ р з в а н е с А P P





За повече информация относно навигацията, превключването между тъмен и светъл режим и много други функции на APP, моля, сканирайте следния QR код:



2.4. Бързи съвети за започване на работа

1. Управление

Използвайте дясната си ръка за управление на газта, а лявата - за спирачката и индикаторите.

2. Изберете режим

Включете и натиснете два пъти бутона за захранване, за да изберете режима на каране на дисплея.

3. Натиснете, за да стартирате

Просто се отлепете от земята, след което натиснете газта, за да активирате двигателя.

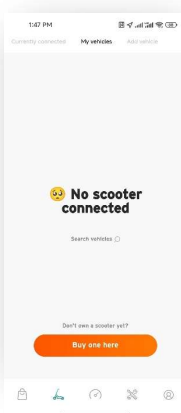


2.5. ПРИЛОЖЕНИЕ SOFLOW

Можете да се свържете с вашия SOFLOW ONE Pro с Bluetooth, като използвате приложението за устройствата с iOS и Android. Това ви позволява да използвате смартфона си като табло, което показва скоростта, нивото на батерията и прогнозния пробег, наред с други показатели.

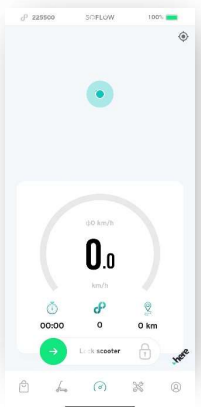


- 1 Сканирайте QR кода и инсталирайте приложението SOFLOW APP
- 2 Регистрация / Вход
- 3 Включете скутера си и се свържете



- 1 Изберете лентата с менюто на скутера по-долу
- 2 Търсене на превозни средства и вашият скутер трябва да се появи

Следвайте инструкциите, показани в приложението APP.



След успешно свързване можете да видите табло за управление и друга полезна информация.

Скутерът може да бъде заключен и чрез приплъзване на функцията за заключване.

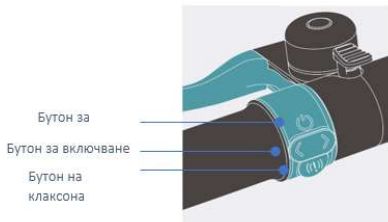
2.6. Използване на приложението "Find My" за SO ONE Pro

Потребителите на Iphone могат да свържат скутера с функцията "Find my", за да проследят местоположението на скутера.

Важно е, че за всички стъпки по-долу екранът на скутера трябва да е включен.

Настройка на скутера / Добавяне на скутер

1. Отворете приложението "Find My".
2. Дръжте SO ONE Pro близо до Iphone, след което докоснете + и "Добавяне на друг елемент".
3. Натиснете бутона за захранване на скутера за 2 секунди, за да включите скутера.
4. Натиснете левия бутон за завъртане за 7 секунди, докато чуете звуков сигнал.
5. "SO ONE Pro" ще се появи на екрана на Iphone, след което докоснете "свързване".
6. Въведете име и изберете емотикон, след което докоснете Продължи.
7. Докоснете "Register item to your Apple ID", след което продължете отново.
8. Докоснете "Done", за да завършите настройката.



Научете повече - Търсене на сериен номер

Натиснете и задръжте десния бутон за завиване и спирачния лост за 7 секунди, докато чуете звуков сигнал, след което освободете и двата.

Как да деактивирате

Натиснете и задръжте десния бутон за завъртане 7 секунди, докато чуете звуков сигнал, след което освободете десния бутон за завъртане.

Фабрично нулиране

Натиснете и задръжте левия бутон за завиване и спирачния лост за 7 секунди, докато чуете звуков сигнал, след което освободете и двата.

Как да излезете от състояние "Изключено"

Натиснете и задръжте левия бутон за завъртане 7 секунди, докато чуете звуков сигнал, след което освободете левия бутон за завъртане.

Как да превключвате между "Близки", "Разделени" и "Прекъсване на връзката"

В близост до

Състояние на връзката Изключена.

Разделен

Време за прекъсване на състоянието на близост:

Рестартиране (Батерията на това устройство не може да бъде извадена. Рестартирането не се поддържа).

Прекъсване на връзката

Изключете Bluetooth в iPhone.

2.7. Основни съвети за грижа и съвети



1. Поддържайте гумите си напompани

По-малко пробити гуми и по-добра работа на електронния скутер.



2. Грижете се за батерията си

Зареждайте напълно електронния си скутер поне веднъж месечно.



3. Карайте безопасно и отговорно

Носете каска, използвайте светлини и мигачи и спазвайте местните закони.



4. Редовна поддръжка

Поддържане на вашия електрически скутер SOFLOW редовно, (следвайки стъпките в това ръководство за потребителя) помага да се намали рискът от проблеми, които биха повлияли на работата на вашия електронен скутер.

3. Технически данни

| Модел | SOFLOW, ТАКА ЧЕ ЕДИН ПРО |
|--|--------------------------------|
| Размери в разгънато състояние височина/дължина/широчина | 119 см x 116 см x 51,8 см |
| Размери в сгънато състояние височина/дължина/широчина | 53 см x 116 см x 51,8 см |
| Размер на транспортната кутия височина/дължина/широчина | 65cm x 120cm x 24cm |
| Нетно тегло | 15,4 кг |
| Макс. Натоварване | 120 кг |
| Батерия | Литиева батерия LG |
| Капацитет на батерията | 480Wh |
| Напрежение | 48 V |
| Време за зареждане | 3,5 часа |
| Макс. Скорост (версия DE) | 22 км/ч |
| Макс. Скорост (версия WO) | 25 км/ч |
| Макс. Обхват | до 65 км |
| Максимален наклон | 30% |
| Тип на двигателя | Двигател със спирална предавка |
| Номинална / максимална мощност на двигателя | 500W / 1200W |
| Максимален въртящ момент на двигателя | 50 Nm |
| Клас на защита | IPX5 |

HU: Felhasználói kézikönyv

| | | |
|-----------|--|-----------|
| 1. | Kezdetben | 65 |
| 1.1. | Mi van a dobozban | 65 |
| 1.2. | Az új robogó beállítása | 66 |
| 2. | Hogyan használd biztonságosan az E-scootert?..... | 68 |
| 2.1. | Lovaglási utasítások | 68 |
| 2.2. | Kormányrúd kezelőszervek..... | 69 |
| 2.3. | Megjelenítés..... | 70 |
| 2.4. | Gyors tippek az induláshoz | 71 |
| 2.5. | SOFLOW APP | 72 |
| 2.6. | A "Find My" APP használata a SO ONE Pro számára | 73 |
| 2.7. | Alapvető ápolási tippek és tanácsok..... | 74 |
| 3. | Műszaki adatok | 75 |

1. Kezdetben

1.1. Mi van a dobozban

Ez a csomag a következőket tartalmazza:

- 1x SO ONE Pro Scooter
- 1x akkumulátor töltő eszköz
- 1x hosszabbító szelep
- 1x felhasználói kézikönyv
- Szerszámkészlet
- 1x ajándékkártya

Ha valamelyik elem hiányzik, kérjük, haladéktalanul lépjen kapcsolatba a hivatalos forgalmazóval.

Javasoljuk, hogy a csomagolást a garancia időtartama alatt őrizze meg.

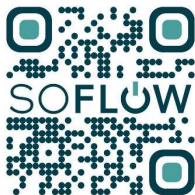


A csomagolást úgy terveztük, hogy az teljesen újrahasznosítható legyen.
Kérjük, hogy ezt követően felelősségteljesen újrahasznosítsa.
Tartsa meg a dobozát az e-scooter garanciájának időtartama alatt.

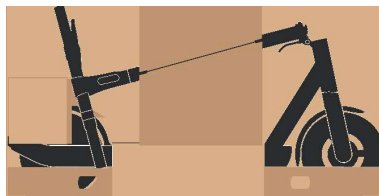
1.2. Az új robogó beállítása

Az Ön új So Flow robogóját alaposan ellenőrizték és részlegesen összeszerelték szakembereink.

Már majdnem készen áll a használatra - csak kövesse ezeket az egyszerű beállítási utasításokat, és már indulhat is!



Nézze meg az e-scooter beállításáról szóló SOFLOW videót



1. Emelje fel a szárát

Távolítsa el a védőcsomagolást, de még ne emelje ki a robogót a kartonkeretből. Emelje meg a szárát, amíg az függőlegesen a keretbe nem rögzül.

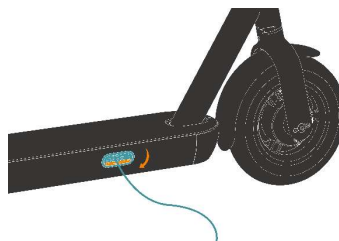


2. Rögzítse a reteszt

Húzza lefelé a reteszelő mechanizmust, amíg az biztonságosan be nem kattann.

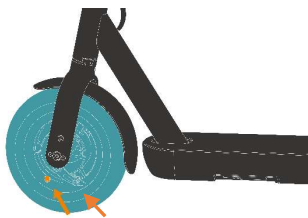
Figyelem!

Ne használja a robogót, ha a retesz meglazult.



3. Töltse fel az akkumulátort

Az e-scootert a töltőkábel töltőportba történő bedugásával töltheti fel. Ha teljesen feltöltődött, a töltő lámpája pirosról zöldre változik.

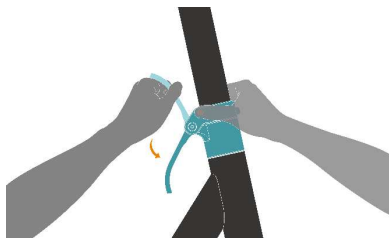


4. Ellenőrizze a gumiabroncsok nyomását

Győződjön meg arról, hogy mindkét gumiabroncsban az ajánlott abroncsnyomás az alábbiak szerint van:

| Vezető súlya | guminyomás |
|--------------|------------|
| 60-75kg | 3,5bar |
| 75-90kg | 3,7bar |
| 90-110kg | 4,0bar |
| 110-120kg | 4,3bar |

Hogyan kell összecukni a robogót



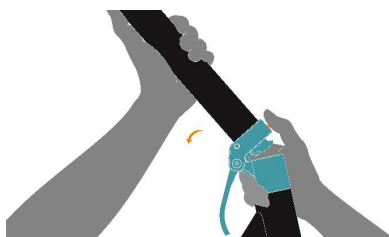
1. Nyissa ki a biztonsági zárat A

A SO ONE Pro összecukása előtt győződjön meg arról, hogy a készülék ki van kapcsolva. Fogja meg az első rudat, nyomja meg a biztonsági csapot, majd húzza le a biztonsági reteszt.



1. Nyissa ki a biztonsági zárat B

A SO ONE Pro összecukása előtt győződjön meg arról, hogy a készülék ki van kapcsolva. Fogja meg az első rudat, nyomja meg a biztonsági csapot, majd húzza le a biztonsági reteszt.



2. Hajtsa össze a szárát

Nyomja meg és tartsa lenyomva a biztonsági gombot, hogy a szárát a hátsó sárvédő felé hajtsa.



3. Zárja be a kormányt

Folytassa a lehajtást és rögzítse a lábtartó hátsó végéhez, és addig, amíg az összecukható kampó be nem akad a hátsó csatba.

2. Hogyan használd biztonságosan az E-scootert?

2.1. Lovaglási utasítások

1. Először is, kapcsolja be az e-scootert a bekapcsológomb 2 másodpercig történő nyomva tartásával. A kijelző bekapcsol.

2. A vezetés megkezdéséhez emelje fel a rugóstagot, helyezze egyik lábát a lábtámaszra, és a másik lábával nyomja a padlóhoz, hogy előre lendüljön.

3. Miután előre toltta magát, nyomja meg a gázpedált a hüvelykujjával egyenletesen, hogy elkezdjen gyorsítani. El kell érnie egy 3km/h sebességet, mielőtt a gázpedál bekapcsol.

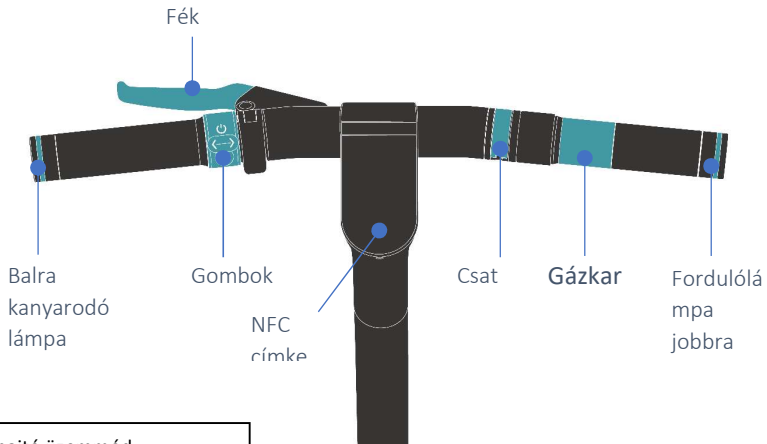
4. Kormányozzon a kormány jobbra és balra történő elfordításával. A

kormánymechanizmus rugózott, hogy segítse a középre való visszatérést, és megkönnyítse a kormányzást hosszabb használat során.

5. A fékkar meghúzásával lelassíthatja az e-scootert. A fékezés aktiválja mind az elektromos hátsó féket, mind az első dobféket.

6. Megállni, szinte álló helyzetig lelassulni. Ezután tegye az egyik lábát a földre, és támaszkodjon enyhén erre a lábára, miközben teljesen megáll.

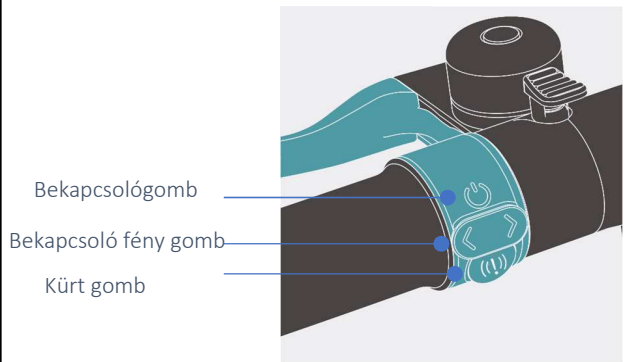
2.2. Kormányrúd kezelőszervek



A meghajtó üzemmód megváltoztatásához nyomja meg kétszer a bekapcsológombot.

A sebesség mértékegységének mérföld/óra és km/h közötti háromszori megnyomásával válthat a bekapcsológombra.

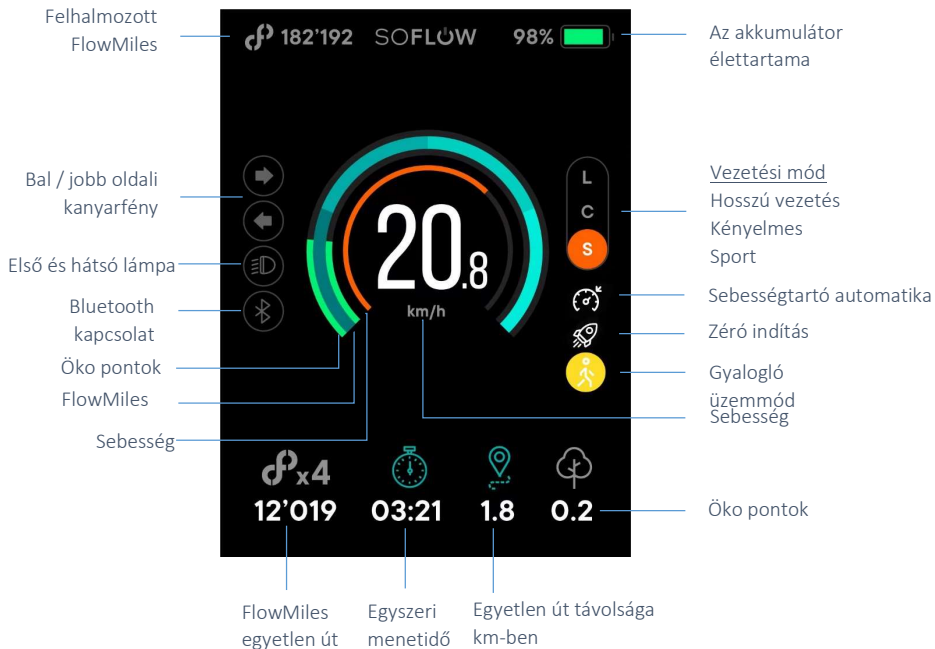
A robogó lezárásához és feloldásához használhatja az NFC-t. Az NFC helye az fenti ábrán látható. Érintse meg telefonjával az NFC területet. Android esetén nyissa meg a SoFlow alkalmazást, csatlakoztassa a robogót, majd érintse meg az NFC-t a lezáráshoz vagy a feloldáshoz. iOS esetén, kivéve az Androidhoz hasonlóan működő operációs rendszert, a robogó lezárásához vagy feloldásához szintén az értesítésre kell kattintania.

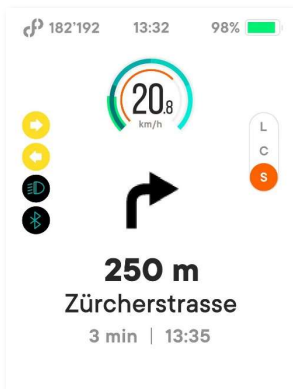


2.3. Megjelenítés



Az APP-hez való csatlakozás után





A navigációval, a sötét és világos üzemmód közötti váltással és sok más APP funkcióval kapcsolatos további információért kérjük, olvassa be az alábbi QR-kódot:



2.4. Gyors tippek az induláshoz

1. A kezelőszervek

Használja a jobb kezét a gázpedál működtetéséhez, a bal kezét pedig a fékhez és az irányjelzőkhöz.

2. Válassza ki az üzemmódot

Kapcsolja be és nyomja meg kétszer a bekapcsológombot, hogy a kijelzőn kiválassza a lovaglási módot.

3. Nyomja meg az indításhoz

Egyszerűen csak nyomja el a földtől, majd nyomja meg a gázt a motor aktiválásához.

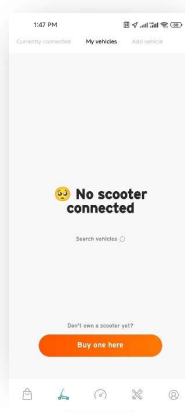


2.5. SOFLOW APP

A Bluetooth-kompatibilis SOFLOW ONE Pro készülékez az iOS- és Android-eszközökre készült alkalmazással csatlakozhat. Ez lehetővé teszi, hogy okostelefonját műszerfalként használja, amely többek között a sebességet, az akkumulátor töltöttségi szintjét és az előre jelzett hatótávolságot is megjeleníti.

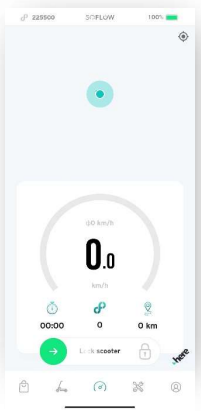


- 1 Szkenelje be a QR-kódot és telepítse a SOFLOW APP-ot
- 2 Regisztráció / bejelentkezés
- 3 Kapcsolja be a robogót és csatlakoztassa



- 1 Válassza a robogó menüsorát alul
- 2 Keressen járműveket, és a robogónak meg kell jelennie

Kövesse az APP-on látható utasításokat.



Ha sikeresen csatlakozott, láthatja a műszerfalat és más hasznos információkat.

A robogó a zár funkció áthúzásával is lezárható.

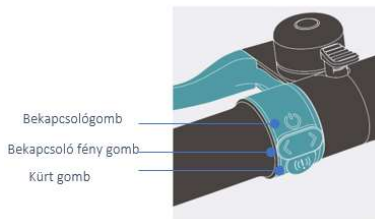
2.6. A "Find My" APP használata a SO ONE Pro számára

Az Iphone felhasználói képesek a robogót a "Find my" funkcióval összekapcsolni, hogy nyomon követhessék a robogó helyét.

Fontos, hogy az alábbi lépésekhez a robogó képernyőjének be kell lennie kapcsolva.

Robogó beállítása / Robogó hozzáadása

1. Nyissa meg a "Find My" APP-ot.
2. Tartsa a SO ONE Pro-t az Iphone közelében, majd koppintson a + gombra és az "egyéb elem hozzáadása" lehetőségre.
3. A robogó bekapcsolásához nyomja meg a robogó bekapcsológombját 2 másodpercig.
4. Nyomja meg a balra forduló gombot 7 másodpercig, amíg jelzőhangot nem hall.
5. A "SO ONE Pro" felugrik az Iphone képernyőjén, majd koppintson a "connect" gombra.
6. Adjon meg egy nevet és válasszon egy emoji-t, majd koppintson a folytatásra.
7. Koppintson a "Objektum regisztrálása az Apple ID-hez" lehetőségre, majd folytassa újra.
8. A beállítás befejezéséhez koppintson a "Kész" gombra.



További információk - Sorozatszám keresés

Tartsa lenyomva a jobbra forduló gombot és a fékkart 7 másodpercig, amíg egy jelzőhangot nem hall, majd engedje el mindkettőt.

Hogyan lehet letiltani

Nyomja meg és tartsa lenyomva a jobbra forduló gombot 7 másodpercig, amíg egy jelzőhangot nem hall, majd engedje fel a jobbra forduló gombot.

Gyári visszaállítás

Tartsa lenyomva a balra forduló gombot és a fékkart 7 másodpercig, amíg jelzőhangot nem hall, majd engedje el mindkettőt.

Hogyan léphet ki a "Letiltás" állapotból

Tartsa lenyomva a balra forduló gombot 7 másodpercig, amíg egy jelzőhangot nem hall, majd engedje fel a balra forduló gombot.

Hogyan válthat a "Közélen", "Elkülönítve" és "Leválasztva" között?

A közélen

Kapcsolat állapota Megszakadt.

Elkülönített

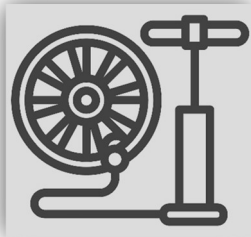
Közeli állapot timeout:

Az eszköz akkumulátora nem távolítható el. Újraindítás nem támogatott).

Kapcsolódás megszüntetése

Kapcsolja ki a Bluetooth funkciót az iPhone készülékén.

2.7. Alapvető ápolási tippek és tanácsok



1. Tartsa a gumiabroncsokat felfújva

Kevesebb defekt és jobb teljesítmény az e-scootereken.



2. Vigyázzon az akkumulátorra

Havonta legalább egyszer töltsse fel teljesen az e-scootert.



3. Biztonságosan és felelősségteljesen közlekedjen

Viseljen sisakot, használja a lámpákat és a jelzőfényt, és tartsa be a helyi törvényeket.



4. Rendszeres karbantartás

A SOFLOW elektromos e-scooter karbantartása rendszeresen (a jelen használati útmutatóban leírtak betartásával) segít csökkenteni az e-scooter teljesítményét befolyásoló problémák kockázatát.

3. Műszaki adatok

| Modell | SOFLOW ÍGY EGY PRO |
|---|---------------------------|
| Méreték kibontva magasság/hosszúság/szélesség | 119cm x 116cm x 51.8cm |
| Méreték összehajtva magasság/hosszúság/szélesség | 53cm x 116cm x 51.8cm |
| Szállítási doboz mérete magasság/hosszúság/szélesség | 65cm x 120cm x 24cm |
| Nettó súly | 15,4 kg |
| Max. Terhelés | 120kg |
| Akkumulátor | LG lítium akkumulátor |
| Az akkumulátor kapacitása | 480Wh |
| Feszültség | 48 V |
| Töltési idő | 3,5 óra |
| Max. Sebesség (DE változat) | 22km/h |
| Max. Sebesség (WO változat) | 25km/h |
| Max. Hatótávolság | 65km-ig |
| Max. dőlésszög | 30% |
| Motor típusa | Csigahajtóműves motor |
| Motor Névleges / Max. teljesítmény | 500W / 1200W |
| Motor maximális nyomatéka | 50Nm |
| Védelmi osztály | IPX5 |

SL: Uporabniški priročnik

| | | |
|-----------|--|-----------|
| 1. | Začetek | 77 |
| 1.1. | Kaj je v škatli | 77 |
| 1.2. | Nastavitev vašega novega skuterja | 78 |
| 2. | Kako varno uporabljati e-skuter | 80 |
| 2.1. | Navodila za vožnjo | 80 |
| 2.2. | Krmiljenje na ročaju | 81 |
| 2.3. | Prikaz | 82 |
| 2.4. | Hitri nasveti za začetek delovanja | 83 |
| 2.5. | APLIKACIJA SOFLOW | 84 |
| 2.6. | Uporaba aplikacije "Find My" za SO ONE Pro | 85 |
| 2.7. | Osnovni nasveti in nasveti za nego | 86 |
| 3. | Tehnični podatki | 87 |

1. Začetek

1.1. Kaj je v škatli

Ta paket vsebuje:

- 1x SO ONE Pro Scooter
- 1x naprava za polnjenje baterije
- 1x podaljševalni ventil
- 1x uporabniški priročnik
- Komplet orodij
- 1x darilna kartica

Če eden od elementov manjka, se takoj obrnite na pooblaščenega dobavitelja.

Priporočamo, da embalažo shranite za čas trajanja garancije.



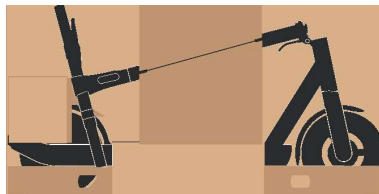
Embalažo smo zasnovali tako, da jo je mogoče v celoti reciklirati.
Po tem datumu jo odgovorno reciklirajte.
Škatlo shranite za čas trajanja garancije za e-skuterje.

1.2. Nastavitev vašega novega skuterja

Vaš novi skuter So Flow so naši tehniki temeljito pregledali in sestavili. Skoraj pripravljen je za vožnjo - sledite tem preprostim navodilom za nastavitev in pripravljeni boste na vožnjo!



Oglejte si videoposnetek SOFLOW o nastavitvi e-skuterja



1. Dvignite steblo

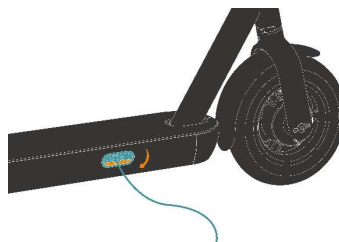
Odstranite zaščitno embalažo, vendar skuterja še ne dvignite iz kartonskega okvirja. Dvignite steblo, dokler se pokončno ne vpne v okvir.



2. Pritrdite zapah

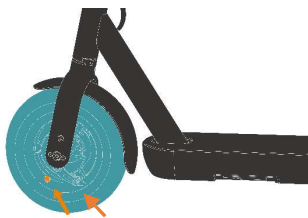
Potegnite mehanizem za zapah navzdol, dokler se varno ne zaskoči.

Opozorilo!
Ne vozite skuterja, če je zapah zrahljan.



3. Polnjenje baterije

E-skuter lahko napolnite tako, da polnilni kabel priključite v polnilna vrata. Ko je polnilec popolnoma napolnjen, se prižge lučka spremeni barvo iz rdeče v zeleno.

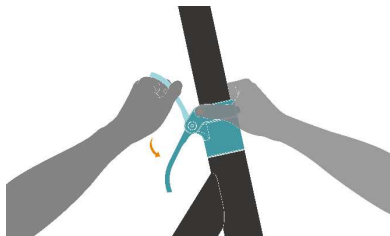


4. Preverite tlak v pnevmatikah

Prepričajte se, da je v obeh pnevmatikah priporočen tlak, kot sledi:

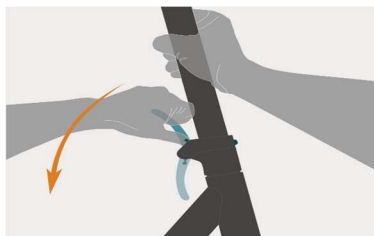
| Teža voznika | tlak v pnevmatikah |
|--------------|--------------------|
| 60-75 kg | 3,5 bara |
| 75-90 kg | 3,7bar |
| 90-110 kg | 4,0bar |
| 110-120 kg | 4,3bar |

Kako zložiti skuter



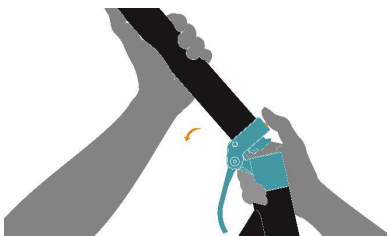
1. Odklenite varnostno ključavnico A

Predn zložite SO ONE Pro, se prepričajte, da je izklopljen. Držite sprednjo palico, potisnite varnostni zatič in nato potegnite navzdol varnostno zaporo.



1. Odklenite varnostno ključavnico B

Predn zložite SO ONE Pro, se prepričajte, da je izklopljen. Držite sprednjo palico, potisnite varnostni zatič in nato potegnite navzdol varnostno zaporo.



2. Zložite steblo

Pritisnite in držite varnostni gumb, da se steblo nagne proti zadnjemu blatniku.



3. Zaklenite ročico

Nato ga zložite in pritrdite na zadnji del naslona za noge, dokler se zložni kavelj ne zatakne v zadnjo zaponko.

2. Kako varno uporabljati e-skuter

2.1. Navodila za vožnjo

1. Najprej vklopite e-skuter tako, da pritisnete in 2 sekundi držite gumb za vklop. Prikazovalnik se bo vklopil.

2. Če želite začeti voziti, dvignite stojalo, eno nogo postavite na podstavek za noge, z drugo nogo pa pritisnite na tla, da se poženete naprej.

3. Ko se potisnete naprej, s palcem enakomerno pritisnite plin, da začnete pospeševati. Preden se sproži plin, morate doseči hitrost 3 km/h.

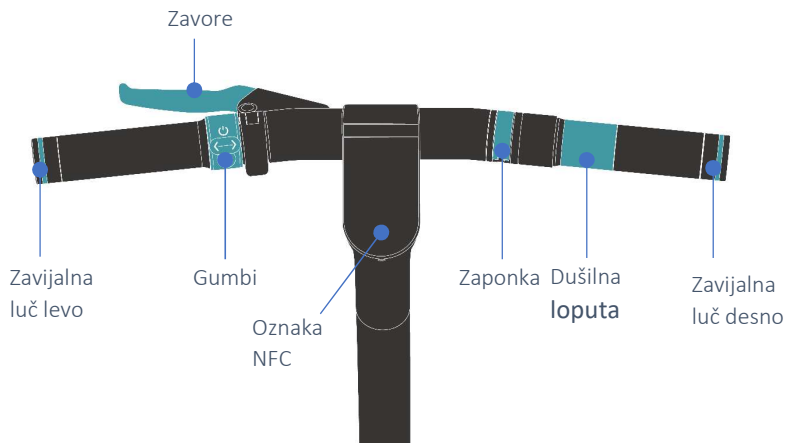
4. Krmiljenje izvajajte tako, da krmilo vrtite levo in desno. Volanski mehanizem

je vzmeten, da se lažje vrne v središče in da ga je med dolgotrajno uporabo lažje krmiliti.

5. E-skuter lahko upočasnite tako, da potegnete zavorno ročico. Pri zaviranju se aktivirata električna zadnja zavora in sprednja bobnasta zavora.

6. Ustaviti se, upočasniti do skoraj popolne zaustavitve. Nato postavite eno nogo na tla in se rahlo naslonite nanjo, ko se popolnoma ustavite.

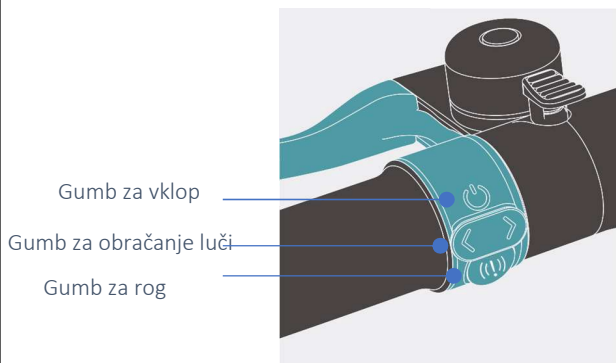
2.2. Krmiljenje na ročaju



Če želite spremeniti način vožnje, dvakrat pritisnite gumb za vklop.

Če želite spremeniti enoto hitrosti med miljami/uro in km/h, trikrat pritisnite gumb za vklop.

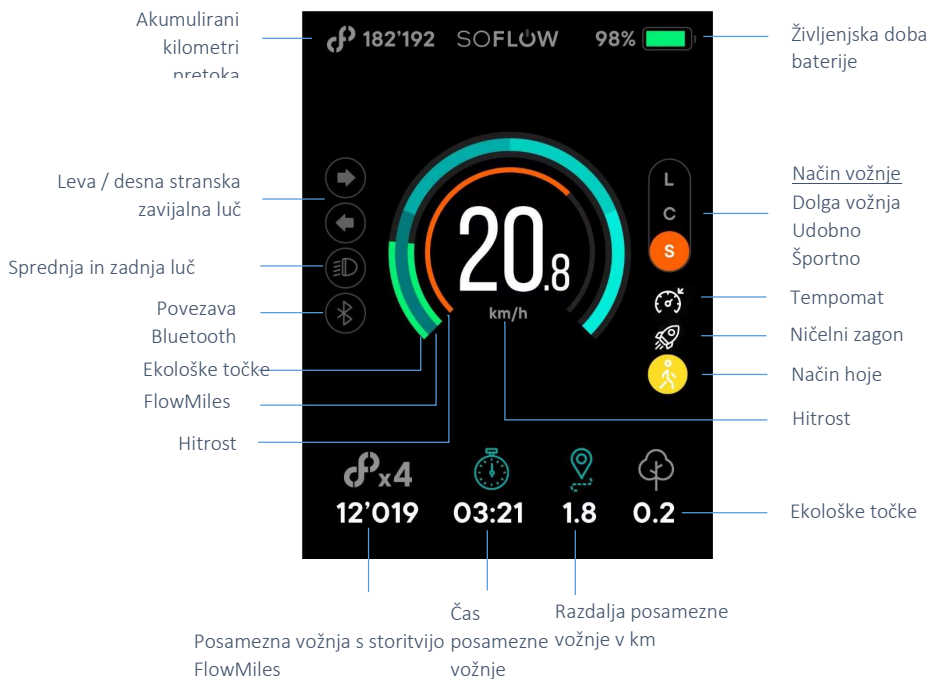
Skuter lahko zaklenete in odklenete s tehnologijo NFC. Lokacija NFC je prikazana na zgornji sliki. S telefonom se dotaknite območja NFC. Za sistem Android odprite aplikacijo SoFlow, povežite skuter in se dotaknite NFC, da ga zaklenete ali odklenete. Za sistem iOS, razen če deluje kot Android, morate za zaklepanje ali odklepanje skuterja prav tako klikniti obvestilo.

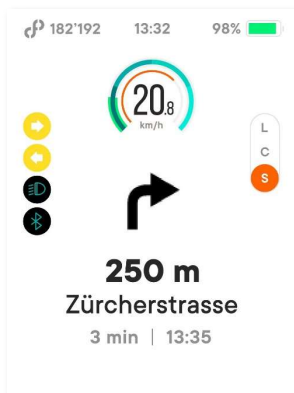


2.3. Prikaz



Po vzpostavitvi povezave z aplikacijo APP





Za več informacij o navigaciji, preklapljanju med temnim in svetlim načinom ter številnih drugih funkcijah programa APP preberite naslednjo kodo QR:



2.4. Hitri nasveti za začetek delovanja

1. Upravljanje

Z desno roko upravljajte plin, z levo pa zavoro in smernike.

2. Izberite način

Vklopite in dvakrat pritisnite gumb za vklop, da na zaslonu izberete način vožnje.

3. Pritisnite za zagon

Preprosto se odlepite od tal, nato pa pritisnite na plin, da aktivirate motor.

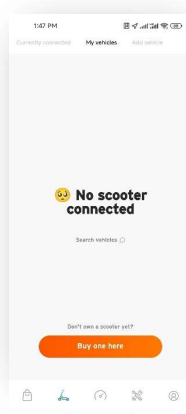


2.5. APLIKACIJA SOFLOW

Z aplikacijo za naprave iOS in Android se lahko povežete z napravo SOFLOW ONE Pro, ki podpira Bluetooth. Tako lahko pametni telefon uporabljate kot nadzorno ploščo, ki med drugim prikazuje hitrost, stanje baterije in predvideni doseg.

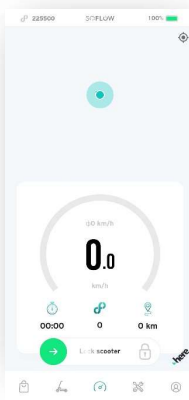


- 1 Skenirajte kodo QR in namestite aplikacijo SOFLOW
- 2 Registracija / prijava
- 3 Vključite skuter in se povežite



- 1 Izberite spodnjo menijsko vrstico skuterja
- 2 Poiščite vozila in pojavil se bo vaš skuter.

Upošteвайте navodila, prikazana na aplikaciji APP.



Ko se uspešno povežete, si lahko ogledate nadzorno ploščo in druge uporabne informacije.

Skuter lahko zaklenete tudi s potegom prsta po funkciji zaklepanja.

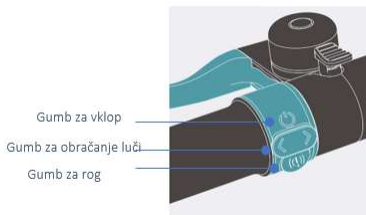
2.6. Uporaba aplikacije "Find My" za SO ONE Pro

Uporabniki telefona Iphone lahko skuter povežejo s funkcijo "Find my" in tako spremljajo lokacijo skuterja.

Pomembno, za vse spodnje korake mora biti zaslon skuterja vklopljen.

Nastavitev skuterja / Dodaj skuter

1. Odprite aplikacijo "Poišči moje".
2. Telefon SO ONE Pro držite v bližini telefona Iphone, nato pa tapnite + in "dodaj drug element".
3. Pritisnite gumb za vklop na skuterju za 2 sekunde, da se skuter vklopi.
4. Pritisnite levi gumb za obračanje za 7 sekund, dokler ne zaslišite signalnega tona.
5. "SO ONE Pro" se prikaže na zaslonu telefona Iphone, nato pa tapnite "connect".
6. Vnesite ime in izberite emotikon, nato pa tapnite Nadaljuj.
7. Tapnite "Registrirajte element v svoj Apple ID" in nato znova nadaljujte.
8. Tapnite "Done", da dokončate nastavev.



Več informacij - Iskanje serijske številke

Pritisnite in držite desno smerno tipko in zavorno ročico 7 sekund, dokler ne zaslišite zvočnega signala, nato ju spustite.

Kako onemogočiti

Pritisnite in držite desni gumb za obračanje 7 sekund, dokler ne zaslišite zvočnega signala, nato pa spustite desni gumb za obračanje.

Ponastavitev tovarniške nastavitve

Pritisnite in držite levi gumb za zavijanje in zavorno ročico 7 sekund, dokler ne zaslišite zvočnega signala, nato ju spustite.

Kako zapustiti stanje "onemogočeno"

Pritisnite in držite levi gumb za obračanje 7 sekund, dokler ne zaslišite zvočnega signala, nato pa spustite levi gumb za obračanje.

Kako preklopiti med možnostmi "Blizu", "Ločeno" in "Odklop"

V bližini

Stanje povezave Odklopljeno.

Ločeno

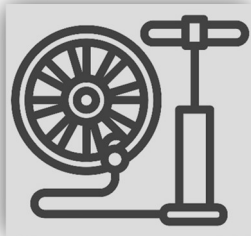
Časovna omejitev stanja v bližini:

Ponovni zagon (baterije te naprave ni mogoče odstraniti. Ponovni zagon ni podprt).

Odklop

Izklopite Bluetooth v iPhonu.

2.7. Osnovni nasveti in nasveti za nego



1. Skrbite za napolnjene pnevmatike

Manj predrtih pnevmatik in boljše delovanje e-skuterja.



2. Skrbite za baterijo

Vsaj enkrat na mesec popolnoma napolnite e-skuter.



3. Vozite varno in odgovorno

Nosite čelado, uporabljajte luči in smernike ter upoštevajte lokalne zakone.



4. Redno vzdrževanje

Vzdrževanje vašega električnega e-skuterja SOFLOW redno (po navodilih iz tega uporabniškega priročnika) zmanjšate tveganje za težave, ki bi lahko vplivale na delovanje vašega e-skuterja.

3. Tehnični podatki

| Model | SOFLOW, TOREJ EN PRO |
|--|----------------------------|
| Dimenzije v razstavljenem stanju višina/dolžina/širina | 119 cm x 116 cm x 51,8 cm |
| Dimenzije v zloženem stanju višina/dolžina/širina | 53 cm x 116 cm x 51,8 cm |
| Velikost transportne škatle višina/dolžina/širina | 65 cm x 120 cm x 24 cm |
| Neto teža | 15,4 kg |
| Največ. Obremenitev | 120 kg |
| Baterija | LG litijeva baterija |
| Kapaciteta baterije | 480Wh |
| Napetost | 48 V |
| Čas polnjenja | 3,5 ure |
| Največ. Hitrost (različica DE) | 22 km/h |
| Največ. Hitrost (različica WO) | 25 km/h |
| Največ. Razpon | do 65 km |
| Največji naklon | 30% |
| Vrsta motorja | Motor s spiralnim zobnikom |
| Nazivna / največja moč motorja | 500 W / 1200 W |
| Največji navor motorja | 50 Nm |
| Zaščitni razred | IPX5 |

RO: Manual de utilizare

| | |
|--|-----------|
| 1. Noțiuni introductive | 89 |
| 1.1. Ce se află în cutie..... | 89 |
| 1.2. Configurarea noului dvs. scuter | 90 |
| 2. Cum să folosiți E-scooter-ul în siguranță | 92 |
| 2.1. Instrucțiuni de echitație..... | 92 |
| 2.2. Comenzi pe ghidon | 93 |
| 2.3. Afișare | 94 |
| 2.4. Sfaturi rapide pentru a porni | 95 |
| 2.5. SOFLOW APP | 96 |
| 2.6. Utilizarea aplicației "Find My" pentru SO ONE Pro | 97 |
| 2.7. Sfaturi și sfaturi esențiale de îngrijire | 98 |
| 3. Date tehnice | 99 |

1. Noțiuni introductive

1.1. Ce se află în cutie

Acest pachet conține:

- 1x SO ONE Pro Scooter
- 1x Dispozitiv de încărcare a bateriei
- 1x Supapă de extensie
- 1x Manual de utilizare
- Set de unelte
- 1x Card cadou

În cazul în care lipsește unul dintre aceste elemente, vă rugăm să contactați imediat furnizorul autorizat.

Vă recomandăm să păstrați ambalajul pe toată durata garanției.



Am conceput ambalajul pentru a fi complet reciclabil.
După această dată, vă rugăm să îl reciclați în mod responsabil.
Păstrați cutia pe toată durata garanției e-scooterelor dvs.

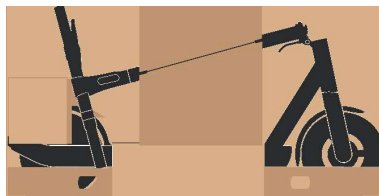
1.2. Configurarea noului dvs. scuter

Noul dvs. scuter So Flow a fost verificat cu atenție și asamblat parțial de către tehnicienii noștri.

Este aproape gata de utilizare - trebuie doar să urmați aceste instrucțiuni simple de configurare și veți fi gata de plecare!



Urmăriți videoclipul SOFLOW despre configurarea e-scooter-ului dvs.



1. Ridicați tija

Îndepărtați ambalajul de protecție, dar nu scoateți încă scuterul din cadrul de carton. Ridicați tija până când aceasta se prinde în poziție verticală în cadru.

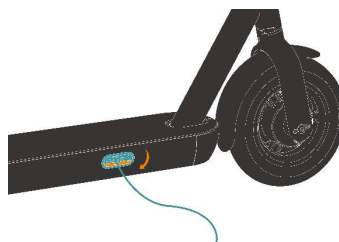


2. Fixați zăvorul

Trageți în jos mecanismul de închidere până când acesta se prinde bine.

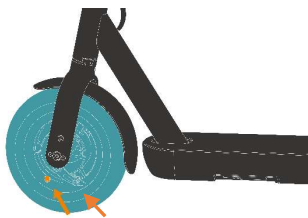
Atenție!

Nu conduceți scuterul dacă zăvorul este slăbit.



3. Încărcați bateria

Vă puteți încărca e-scooter-ul prin conectarea cablului de încărcare la portul de încărcare. Odată ce este complet încărcat, lumina încărcătorului va se schimbă din roșu în verde.

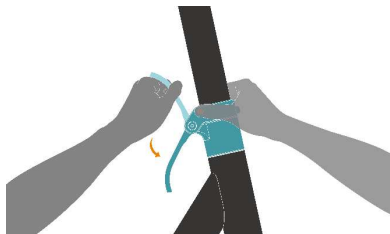


4. Verificați presiunea din anvelope

Asigurați-vă că ambele anvelope au presiunea recomandată, după cum urmează:

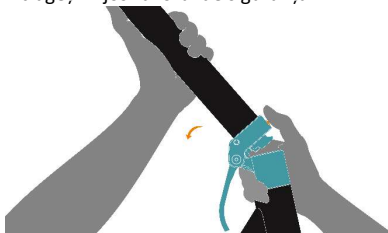
| Greutatea șoferului | presiunea pneurilor |
|---------------------|---------------------|
| 60-75 kg | 3,5bar |
| 75-90 kg | 3,7bar |
| 90-110 kg | 4,0bar |
| 110-120 kg | 4,3bar |

Cum să vă pliați scuterul



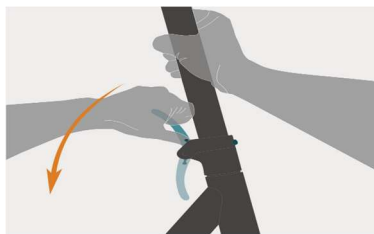
1. Deblocați blocajul de siguranță A

Înainte de a plia SO ONE Pro, asigurați-vă că acesta este oprit. Țineți bara din față, împingeți știftul de siguranță după care trageți în jos zăvorul de siguranță.



2. Îndoți tulpina

Apăsăți și mențineți apăsat butonul de siguranță pentru a plia tija spre aripa din spate.



1. Deblocați blocajul de siguranță B

Înainte de a plia SO ONE Pro, asigurați-vă că acesta este oprit. Țineți bara din față, împingeți știftul de siguranță după care trageți în jos zăvorul de siguranță.



3. Blocați ghidonul

Pliați-l și fixați-l la capătul din spate al suportului pentru picioare și până când cârligul de pliere este agățat în catarama din spate.

2. Cum să folosiți E-scooter-ul în siguranță

2.1. Instrucțiuni de echitație

1. În primul rând, porniți e-scooter-ul apăsând și ținând apăsat butonul de pornire timp de 2 secunde. Afișajul se va aprinde.

2. Pentru a începe să conduceți, ridicați suportul pentru picior, așezați un picior pe suportul pentru picioare și împingeți cu celălalt picior împotriva podelei pentru a vă propulsa înainte.

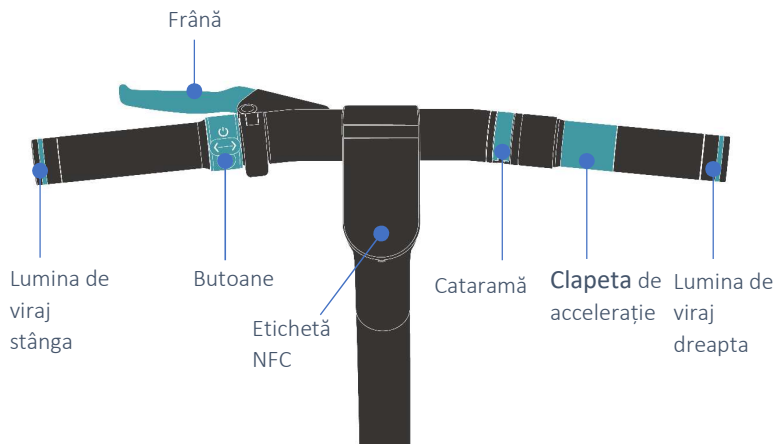
3. După ce v-ați împins înainte, apăsați constant accelerația cu degetul mare pentru a începe să accelerați. Va trebui să atingeți o viteză de 3 km/h înainte ca accelerația să se cupleze.

4. Conduceți prin rotirea ghidonului la stânga și la dreapta. Mecanismul de direcție este încărcat cu arcuri pentru a-l ajuta să revină la centru și pentru a facilita conducerea în timpul utilizării prelungite.

5. Puteți încetini e-scooter-ul trăgând de maneta de frână. Frânarea activează atât frâna electrică din spate, cât și frâna cu tambur din față.

6. A se opri, a încetini până aproape de oprire. Apoi, puneți un picior pe sol, sprijinindu-vă ușor pe acel picior în timp ce vă opriți complet.

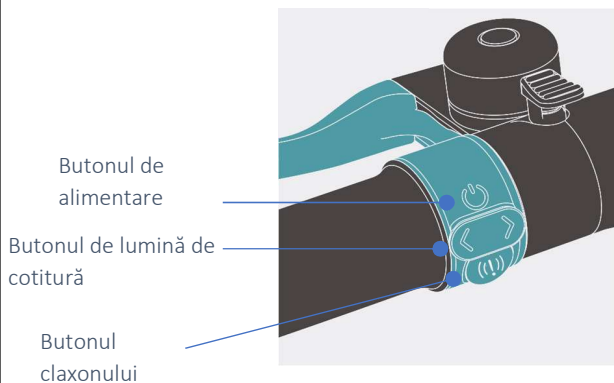
2.2. Comenzi pe ghidon



Pentru a schimba modul Drive, apăsați de două ori butonul de pornire.

Pentru a schimba unitatea de viteză între mile/oră și km/h apăsați de trei ori butonul de pornire.

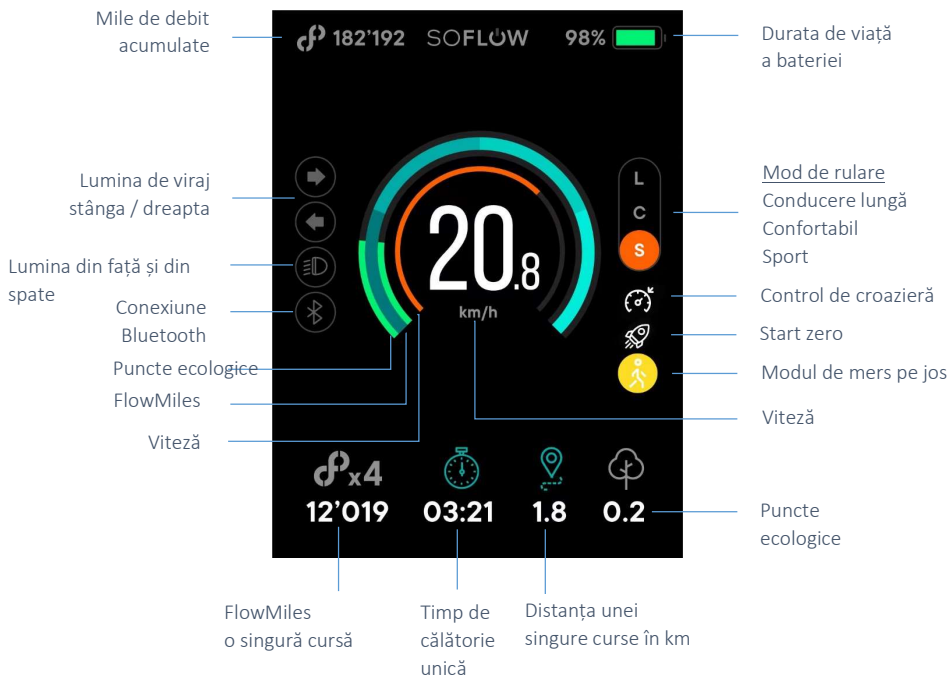
Puteți utiliza NFC pentru a bloca și debloca scuterul. Locația NFC este prezentată în figura de mai sus. Folosiți telefonul pentru a atinge zona NFC. Pentru Android, deschideți aplicația SoFlow, conectați scuterul, apoi atingeți NFC pentru a-l bloca sau debloca. Pentru iOS, cu excepția funcționării ca Android, trebuie să faceți clic pe notificare pentru a bloca sau debloca scuterul.

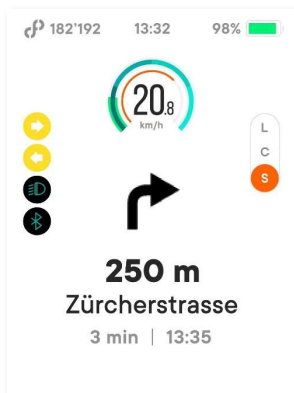


2.3. Afişare



După conectarea la APP





Pentru mai multe informații despre navigare, comutarea între modul întunecat și cel luminos și multe alte caracteristici ale APP, vă rugăm să scanați următorul cod QR:



2.4. Sfaturi rapide pentru a porni

1. Comenzile

Folosiiți mâna dreaptă pentru a acționa accelerația și mâna stângă pentru frână și indicatoare.

2. Selectați modul

Porniți și apăsați de două ori butonul de alimentare pentru a selecta modul de rulare pe ecran.

3. Apăsați pentru a porni

Pur și simplu împingeți de la sol, apoi apăsați accelerația pentru a activa motorul.

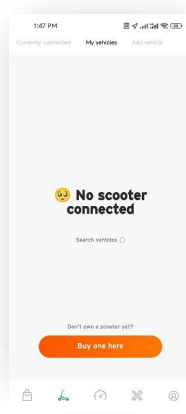


2.5. SOFLOW APP

Vă puteți conecta la SOFLOW ONE Pro cu Bluetooth utilizând aplicația pentru dispozitive iOS și Android. Aceasta vă permite să vă folosiți smartphone-ul pe post de tablou de bord care afișează viteza, nivelul bateriei și autonomia prognozată, printre alte măsurători.

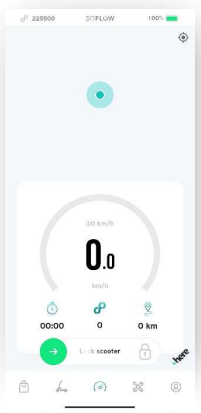


- 1 Scanați codul QR și instalați aplicația SOFLOW APP
- 2 Înregistrare / Log-in
- 3 Porniți scuterul și conectați-l



- 1 Alegeți bara de meniu a scuterului de mai jos
- 2 Căutați vehicule și ar trebui să apară scuterul dvs.

Urmați instrucțiunile afișate pe APP.



Odată ce ați reușit să vă conectați, puteți vedea tabloul de bord și alte informații utile. Scuterul poate fi, de asemenea, blocat prin glisarea funcției de blocare.

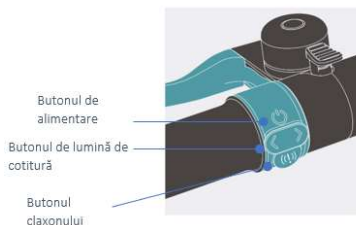
2.6. Utilizarea aplicației "Find My" pentru SO ONE Pro

Utilizatorii unui Iphone pot conecta scuterul cu funcția "Find my" pentru a urmări locația scuterului.

Important, pentru toate etapele de mai jos, ecranul scuterului trebuie să fie pornit.

Configurați-vă scuterul / Adăugați scuterul

1. Deschideți aplicația "Find My".
2. Țineți SO ONE Pro în apropierea Iphone-ului, apoi apăsați pe + și "add other item".
3. Apăsați butonul de alimentare de pe scuter timp de 2 secunde pentru a porni scuterul.
4. Apăsați butonul de cotitură stânga timp de 7 secunde până când auziți un semnal sonor.
5. "SO ONE Pro" va apărea pe ecranul telefonului Iphone, apoi atingeți "connect".
6. Introduceți un nume și alegeți un Emoji, apoi atingeți Continuă.
7. Atingeți "Register item to your Apple ID" (Înregistrare element în ID-ul Apple), apoi continuați din nou.
8. Atingeți "Done" pentru a finaliza configurarea.



Aflați mai multe - Căutarea numărului de serie

Țineți apăsat butonul de viraj dreapta și maneta de frână timp de 7 secunde până când auziți un semnal sonor, după care eliberați ambele.

Cum să dezactivați

Țineți apăsat butonul de virare dreapta timp de 7 secunde până când auziți un semnal sonor, după care eliberați butonul de virare dreapta.

Resetare din fabrică

Țineți apăsat butonul de viraj stânga și maneta de frână timp de 7 secunde până când auziți un semnal sonor, apoi eliberați-le pe ambele.

Cum să ieșiți din starea "Dezactivat"

Țineți apăsat butonul de virare stânga timp de 7 secunde până când auziți un semnal sonor, după care eliberați butonul de virare stânga.

Cum să comutați între "În apropiere", "Separat" și "Deconectat"

În apropiere de

Starea conexiunii Deconectat.

Separat

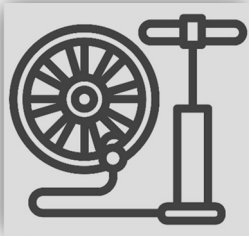
Timpu de așteptare pentru starea din apropiere:

Reboot (Bateria acestui dispozitiv nu poate fi scoasă. Rebootul nu este acceptat).

Deconectat

Dezactivați funcția Bluetooth de pe iPhone.

2.7. Sfaturi și sfaturi esențiale de îngrijire



1. Păstrați anvelopele umflate

Obțineți mai puține înțepături și o performanță mai bună a e-scooter-ului.



2. Aveți grijă de baterie

Încărcați complet e-scooter-ul cel puțin o dată pe lună.



3. Călătoriți în siguranță și în mod responsabil

Purtați cască de protecție, folosiți luminile, indicatoarele și respectați legile locale.



4. Întreținere regulată

Întreținerea e-scooter-ului electric SOFLOW în mod regulat, (urmând pașii din acest manual de utilizare) ajută la reducerea riscului de probleme care ar putea afecta performanța e-scooter-ului dumneavoastră.

3. Date tehnice

| Model | SOFLOW SO ONE PRO |
|---|-----------------------------|
| Dimensiuni desfășurate înălțime/lungime/lățime | 119cm x 116cm x 51.8cm |
| Dimensiuni pliat înălțime/lungime/lățime | 53cm x 116cm x 51.8cm |
| Dimensiunea cutiei de transport înălțime/lungime/lățime | 65cm x 120cm x 24cm |
| Greutate netă | 15,4 kg |
| Max. Sarcina | 120 kg |
| Baterie | Baterie LG Lithium |
| Capacitatea bateriei | 480Wh |
| Tensiune | 48 V |
| Timp de încărcare | 3.5 ore |
| Max. Viteză (versiunea DE) | 22km/h |
| Max. Viteză (versiunea WO) | 25km/h |
| Max. Gama | până la 65 km |
| Înclinare maximă | 30% |
| Tipul de motor | Motor cu angrenaj elicoidal |
| Motor Putere nominală / Putere maximă | 500W / 1200W |
| Cuplul maxim al motorului | 50Nm |
| Clasa de protecție | IPX5 |

PL: Instrukcja obsługi

| | | |
|-----------|---|------------|
| 1. | Pierwsze kroki | 101 |
| 1.1. | Co znajduje się w pudełku | 101 |
| 1.2. | Konfiguracja nowego skutera | 102 |
| 2. | Jak bezpiecznie korzystać z hulajnowy elektrycznej | 104 |
| 2.1. | Instrukcje jazdy | 104 |
| 2.2. | Elementy sterujące na kierownicy | 105 |
| 2.3. | Wyświetlacz | 106 |
| 2.4. | Szybkie wskazówki, jak zacząć | 107 |
| 2.5. | APLIKACJA SOFLOW | 108 |
| 2.6. | Korzystanie z aplikacji "Znajdź mój" dla SO ONE Pro | 109 |
| 2.7. | Niezbędne wskazówki i porady dotyczące pielęgnacji | 110 |
| 3. | Dane techniczne | 111 |

1. Pierwsze kroki

1.1. Co znajduje się w pudełku

Pakiet zawiera:

- 1x Hulajnoga SO ONE Pro
- 1x Urządzenie do ładowania baterii
- 1x Zawór przedłużający
- 1x Instrukcja obsługi
- Zestaw narzędzi
- 1x karta podarunkowa

Jeśli brakuje jednego z elementów, należy natychmiast skontaktować się z autoryzowanym dostawcą.

Zalecamy zachowanie opakowania na czas trwania gwarancji.



Zaprojektowaliśmy opakowanie tak, aby w całości nadawało się do recyklingu.

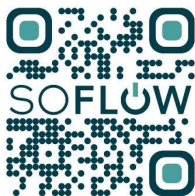
Po tym terminie prosimy o odpowiedzialny recykling.

Zachowaj opakowanie na czas trwania gwarancji na hulajnogę elektryczną.

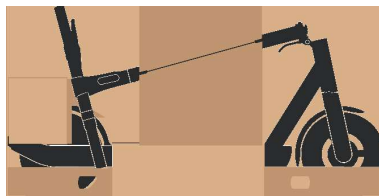
1.2. Konfiguracja nowego skutera

Twoja nowa hulajnoga So Flow została dokładnie sprawdzona i częściowo zmontowana przez naszych techników.

Jest prawie gotowa do jazdy - wystarczy postępować zgodnie z tymi prostymi instrukcjami konfiguracji i będziesz gotowy do jazdy!



Obejrzyj film SOFLOW na temat konfiguracji hulajnogi elektrycznej



1. Podnieść trzon

Zdejmij opakowanie ochronne, ale nie wyjmuj jeszcze hulajnogi z kartonowej ramy.

Podnieś wspornik, aż zatrzaśnie się pionowo w ramie.



2. Zabezpieczyć zatrask

Pociągnij mechanizm zatraskowy w dół, aż zostanie bezpiecznie zatrzaśnięty.

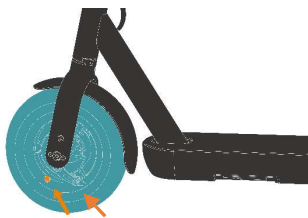
Ostrzeżenie!

Nie jeździć na hulajnodze, jeśli zatrask jest poluzowany.

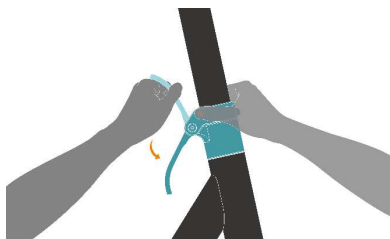


3. Naładować akumulator

Hulajnogę elektryczną można naładować, podłączając kabel ładujący do portu ładowania. Po pełnym naładowaniu zaświeci się kontrolka ładowarki zmieniając kolor z czerwonego na zielony.

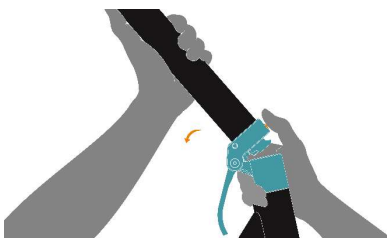


Jak złożyć hulajnogę



1. Odblokować blokadę bezpieczeństwa A

Przed złożeniem urządzenia SO ONE Pro upewnij się, że jest ono wyłączone. Przytrzymaj przedni drążek, wciśnij zawleczkę zabezpieczającą, a następnie pociągnij zatrzask zabezpieczający w dół.



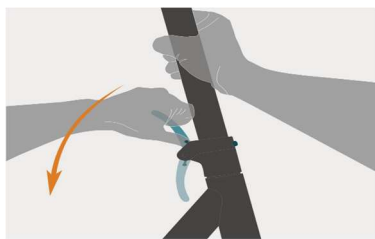
2. Złóż łożysko

Naciśnij i przytrzymaj przycisk bezpieczeństwa, aby złożyć wspornik w kierunku tylnego błotnika.

4. Sprawdź ciśnienie w oponach

Upewnij się, że ciśnienie w obu oponach jest zgodne z zaleceniami:

| Waga kierowcy | ciśnienie w oponach |
|---------------|---------------------|
| 60-75 kg | 3,5bar |
| 75-90 kg | 3,7bar |
| 90-110 kg | 4,0bar |
| 110-120 kg | 4,3bar |



1. Odblokować blokadę bezpieczeństwa B

Przed złożeniem urządzenia SO ONE Pro upewnij się, że jest ono wyłączone. Przytrzymaj przedni drążek, wciśnij zawleczkę zabezpieczającą, a następnie pociągnij zatrzask zabezpieczający w dół.



3. Zablokować kierownicę

Następnie należy go złożyć i przymocować do tylnej części podnóżka, aż składany hak zostanie zaczepony o tylną klamrę.

2. Jak bezpiecznie korzystać z hulajnogi elektrycznej

2.1. Instrukcje jazdy

1. Najpierw włącz hulajnogę elektryczną, naciskając i przytrzymując przycisk zasilania przez 2 sekundy. Wyświetlacz włączy się.

2. Aby rozpocząć jazdę, podnieś podpórkę, umieść jedną stopę na podnóżku i naciśnij na podłogę drugą stopą, aby popchnąć rower do przodu.

3. Po przepchnięciu się do przodu naciśnij kciukiem przepustnicę, aby rozpocząć przyspieszanie. Musisz osiągnąć prędkość 3 km/h, zanim przepustnica się włączy.

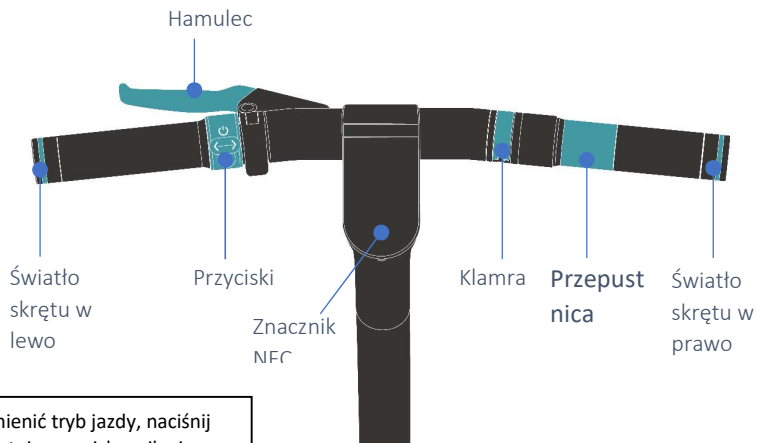
4. Kierowanie odbywa się poprzez obracanie kierownicy w lewo i w prawo. Mechanizm kierowniczy jest obciążony

sprężyną, aby ułatwić powrót do położenia środkowego i kierowanie podczas długotrwałego użytkowania.

5. Hulajnogę elektryczną można spowolnić, pociągając dźwignię hamulca. Hamowanie aktywuje zarówno elektryczny hamulec tylny, jak i przedni hamulec bębnowy.

6. Aby się zatrzymać, zwolnij do niemal całkowitego zatrzymania. Następnie postaw jedną stopę na ziemi, lekko się na niej opierając, aż do całkowitego zatrzymania.

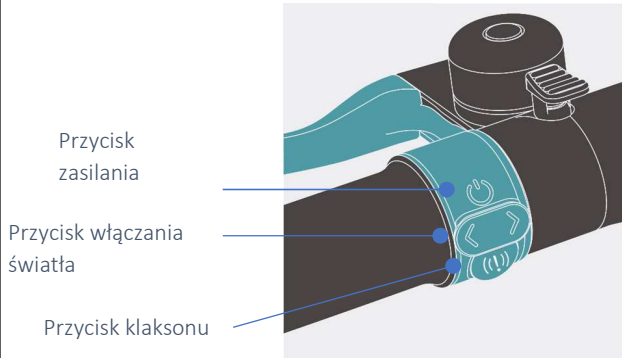
2.2. Elementy sterujące na kierownicy



Aby zmienić tryb jazdy, naciśnij dwukrotnie przycisk zasilania.

Aby zmienić jednostkę prędkości pomiędzy milami/godz. i km/h, naciśnij trzykrotnie przycisk zasilania.

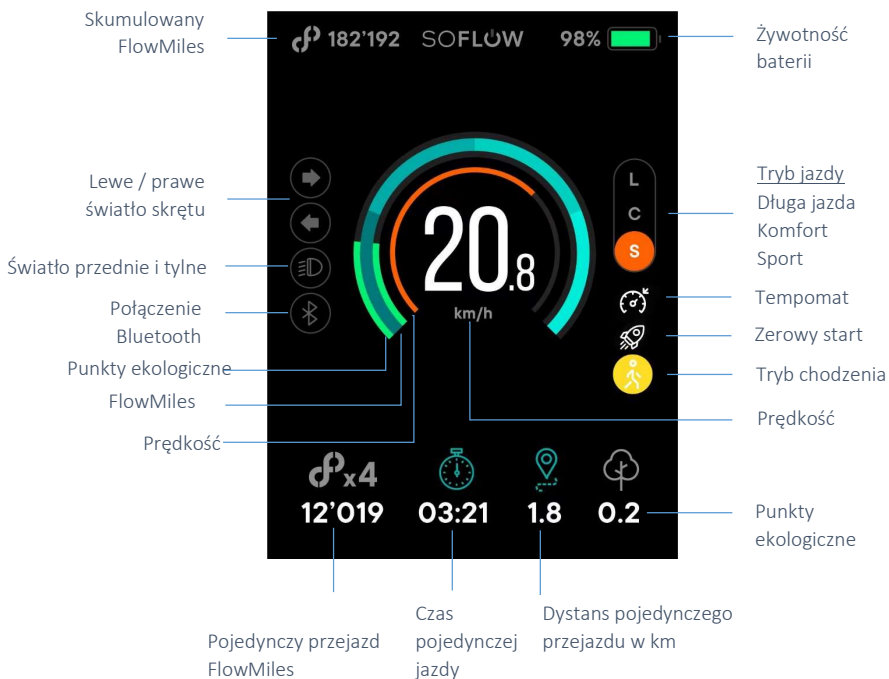
Do blokowania i odblokowywania hulajnogi można używać funkcji NFC. Lokalizację NFC pokazano na powyższym rysunku. Użyj telefonu, aby dotknąć obszaru NFC. W przypadku systemu Android otwórz aplikację SoFlow, podłącz hulajnogę, a następnie dotknij NFC, aby ją zablokować lub odblokować. W przypadku systemu iOS, z wyjątkiem systemu Android, należy również kliknąć powiadomienie, aby zablokować lub odblokować hulajnogę.

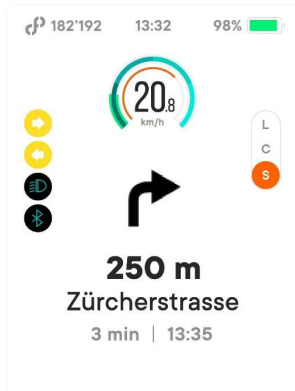


2.3. Wyświetlacz

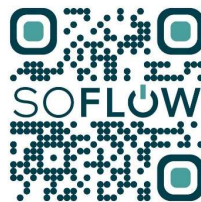


Po połączeniu z APP





Aby uzyskać więcej informacji na temat nawigacji, przełączania między trybem ciemnym i jasnym oraz wielu innych funkcji aplikacji, zeskanuj poniższy kod QR:



2.4. Szybkie wskazówki, jak zacząć

1. Elementy sterujące

Prawą ręką obsługuj przepustnicę, a lewą hamulec i kierunkowskazy.

2. Wybierz tryb

Włącz urządzenie i dwukrotnie naciśnij przycisk zasilania, aby wybrać tryb jazdy na wyświetlaczu.

3. Naciśnij, aby uruchomić

Wystarczy odepchnąć się od ziemi, a następnie nacisnąć przepustnicę, aby aktywować silnik.

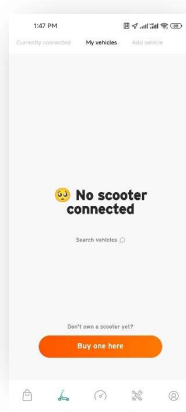


2.5. APLIKACJA SOFLOW

Możesz połączyć się z SOFLOW ONE Pro przez Bluetooth za pomocą aplikacji na urządzeniu z systemem iOS i Android. Umożliwia to korzystanie ze smartfona jako pulpitu nawigacyjnego, który wyświetla między innymi prędkość, poziom naładowania baterii i przewidywany zasięg.

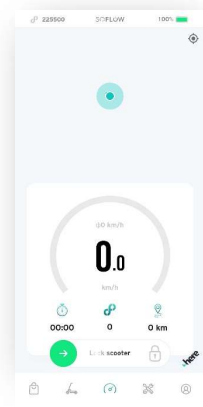


- 1 Zeskanuj kod QR i zainstaluj aplikację SOFLOW APP
- 2 Rejestracja / logowanie
- 3 Włącz zasilanie skutera i podłącz go



- 1 Wybierz pasek menu hulajnogi poniżej
- 2 Wyszukaj pojazdy, a Twój skuter powinien się pojawić

Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi w aplikacji.



Po pomyślnym połączeniu możesz zobaczyć pulpit nawigacyjny i inne przydatne informacje.

Hulajnogę można również zablokować, przesuwając funkcję blokady.

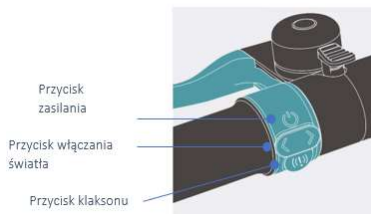
2.6. Korzystanie z aplikacji "Znajdź mój" dla SO ONE Pro

Użytkownicy iPhone'a mogą połączyć hulajnogę z funkcją "Znajdź mój", aby śledzić lokalizację hulajnowy.

Ważne: we wszystkich poniższych krokach ekran hulajnowy musi być włączony.

Konfiguracja hulajnowy / Dodaj hulajnogę

1. Otwórz aplikację "Znajdź mój".
2. Trzymaj SO ONE Pro w pobliżu iPhone'a, a następnie dotknij + i "dodaj inny element".
3. Naciśnij przycisk zasilania na hulajnodzie i przytrzymaj go przez 2 sekundy, aby włączyć hulajnogę.
4. Naciskaj lewy przycisk obracania przez 7 sekund, aż usłyszysz sygnał dźwiękowy.
5. "SO ONE Pro" pojawi się na ekranie iPhone'a, a następnie dotknij "Połącz".
6. Wprowadź nazwę i wybierz emoji, a następnie stuknij Kontynuuj.
7. Stuknij "Zarejestruj element na swoim Apple ID", a następnie kontynuuj ponownie.
8. Stuknij "Gotowe", aby zakończyć konfigurację.



Dowiedz się więcej - Wyszukiwanie numeru seryjnego

Naciśnij i przytrzymaj prawy przycisk skrętu i dźwignię hamulca przez 7 sekund, aż usłyszysz sygnał dźwiękowy, a następnie zwolnij oba przyciski.

Jak wyłączyć

Naciśnij i przytrzymaj prawy przycisk obracania przez 7 sekund, aż usłyszysz sygnał dźwiękowy, a następnie zwolnij prawy przycisk obracania.

Przywracanie ustawień fabrycznych

Naciśnij i przytrzymaj lewy przycisk skrętu i dźwignię hamulca przez 7 sekund, aż usłyszysz sygnał dźwiękowy, a następnie zwolnij oba przyciski.

Jak wyjść ze stanu "Wyłączone"

Naciśnij i przytrzymaj lewy przycisk obracania przez 7 sekund, aż usłyszysz sygnał dźwiękowy, a następnie zwolnij lewy przycisk obracania.

Jak przełączać się między opcjami "W pobliżu", "Rozdzielone" i "Rozłącz"?

W pobliżu

Status połączenia Rozłączono.

Oddzielone

Upłynął limit czasu stanu w pobliżu:

Ponowne uruchomienie (nie można wyjąć baterii tego urządzenia. Ponowne uruchomienie nie jest obsługiwane).

Rozłączenie

Wyłącz Bluetooth w telefonie iPhone.

2.7. Niezbędne wskazówki i porady dotyczące pielęgnacji



1. Utrzymuj ciśnienie w oponach

Mniej przebieć i lepsze osiągi hulajnogi elektrycznej.



2. Dbaj o baterię

Hulajnogę elektryczną należy ładować do pełna co najmniej raz w miesiącu.



3. Bezpieczna i odpowiedzialna jazda

Noś kask, używaj świateł, kierunkowskazów i przestrzegaj lokalnych przepisów.



4. Regularna konserwacja

Konserwacja hulajnogi elektrycznej SOFLOW
Regularne wykonywanie tych czynności (zgodnie z instrukcją obsługi) pomaga zmniejszyć ryzyko wystąpienia problemów, które mogłyby wpłynąć na wydajność hulajnogi elektrycznej.

3. Dane techniczne

| Model | SOFLOW SO ONE PRO |
|--|------------------------------|
| Wymiary po rozłożeniu wysokość/długość/szerokość | 119 cm x 116 cm x 51,8 cm |
| Wymiary po złożeniu wysokość/długość/szerokość | 53 cm x 116 cm x 51,8 cm |
| Rozmiar skrzyni transportowej wysokość/długość/szerokość | 65cm x 120cm x 24cm |
| Waga netto | 15,4 kg |
| Maks. Obciążenie | 120 kg |
| Bateria | Bateria litowa LG |
| Pojemność akumulatora | 480 Wh |
| Napięcie | 48 V |
| Czas ładowania | 3,5 godziny |
| Max. Prędkość (wersja DE) | 22 km/h |
| Maks. Prędkość (wersja WO) | 25 km/h |
| Maks. Zakres | do 65 km |
| Maksymalne nachylenie | 30% |
| Typ silnika | Silnik z przekładnią walcową |
| Silnik Moc nominalna / maksymalna | 500W / 1200W |
| Maksymalny moment obrotowy silnika | 50 Nm |
| Klasa ochrony | IPX5 |

HR: korisnički priručnik

| | | |
|-----------|---|------------|
| 1. | Početak rada | 113 |
| 1.1. | Što je u kutiji..... | 113 |
| 1.2. | Postavljanje novog skutera | 114 |
| 2. | Kako sigurno koristiti svoj E-skuter..... | 116 |
| 2.1. | Upute za vožnju | 116 |
| 2.2. | Kontrole trake rukovanja..... | 117 |
| 2.3. | Prikaz | 118 |
| 2.4. | Brzi savjeti za početak..... | 119 |
| 2.5. | APLIKACIJA SOFLOW | 120 |
| 2.6. | Korištenje aplikacije "Pronađi moje" za SO ONE Pro..... | 121 |
| 2.7. | Savjeti i savjeti za osnovnu njegu..... | 122 |
| 3. | Tehnički podaci..... | 123 |

1. Početak rada

1.1. Što je u kutiji

Ovaj paket sadrži:

- 1x SO ONE Pro skuter
- 1x Uređaj za punjenje baterije
- 1x produžni ventil
- 1x Korisnički priručnik
- Skup alata
- 1x Poklon kartica

Ako nedostaje jedan od predmeta, odmah se obratite ovlaštenom dobavljaču.

Preporučujemo da ambalažu čuvate tijekom trajanja jamstva.



Dizajnirali smo ambalažu da se može u potpunosti reciklirati.
Nakon tog datuma reciklirajte ga odgovorno.
Držite kutiju za vrijeme trajanja jamstva za e-skutere.

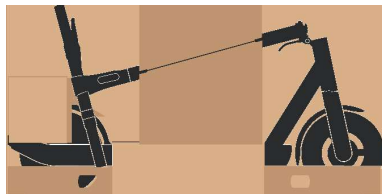
1.2. Postavljanje novog skutera

Naš tehničari temeljito su provjerili i sastavili vaš novi skuter So Flow.

Gotovo je spreman za vožnju - samo slijedite ove jednostavne upute za postavljanje i bit ćete spremni za polazak!



Pogledajte SOFLOW video o postavljanju e-skutera



1. Podignite stabljiku

Uklonite zaštitnu ambalažu, ali još ne podižite skuter iz kartonskog okvira. Podignite stabljiku dok se ne ukopča uspravno u okvir.



2. Osigurajte zasun

Povucite mehanizam zasuna dok se sigurno ne prikopča.

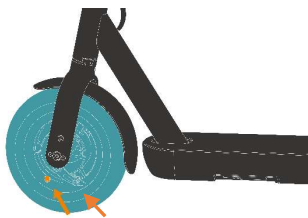
Upozorenje!

Nemojte voziti skuter ako je zasun labav.



3. Napunite bateriju

E-skuter možete puniti priključivanjem kabela za punjenje u priključak za punjenje. Nakon što se potpuno napuni, svjetlo punjača će promjena iz crvene u zelenu.

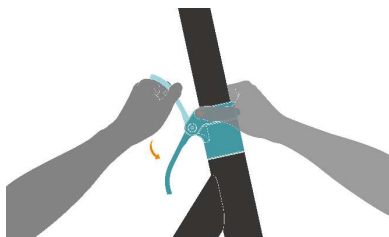


4. Provjerite tlak u gumama

Provjerite imaju li obje gume preporučeni tlak u gumama na sljedeći način:

| Težina vozača | tlak u gumama |
|---------------|---------------|
| 60-75kg | 3,5bar |
| 75-90kg | 3,7bar |
| 90-110kg | 4,0bar |
| 110-120kg | 4,3bar |

Kako sklopiti skuter



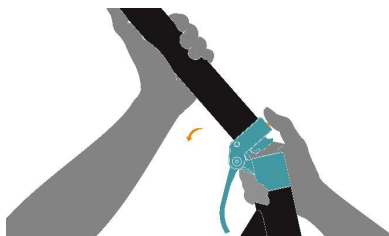
1. Otključajte sigurnosnu bravu A

Prije sklapanja uređaja SO ONE Pro provjerite je li isključen. Držite prednju šipku, gurnite sigurnosnu iglu nakon toga povucite sigurnosni zasun.



1. Otključajte sigurnosnu bravu B

Prije sklapanja uređaja SO ONE Pro provjerite je li isključen. Držite prednju šipku, gurnite sigurnosnu iglu nakon toga povucite sigurnosni zasun.



2. Preklopite stabljiku

Pritisnite i držite sigurnosni gumb kako biste preklopili stabljiku prema stražnjem kraju blatobrana.



3. Zaključajte traku ručke

Nastavite se preklapati i pričvrstite na stražnji kraj naslona stopala i dok se sklopiva kuka ne zakači u stražnju kopču.

2. Kako sigurno koristiti svoj E-skuter

2.1. Upute za vožnju

1. Prvo uključite e-skuter pritiskom i držanjem gumba za uključivanje 2 sekunde. Zaslom će se uključiti.

2. Da biste započeli vožnju, podignite kickstand, stavite jednu nogu na podnožje i drugom nogom gurnite uz pod kako biste krenuli naprijed.

3. Nakon što se gurnete naprijed, stalno pritisnite gas palcem kako biste počeli ubrzavati. Morat ćete postići brzinu od 3 km / h prije nego što se gas uključi.

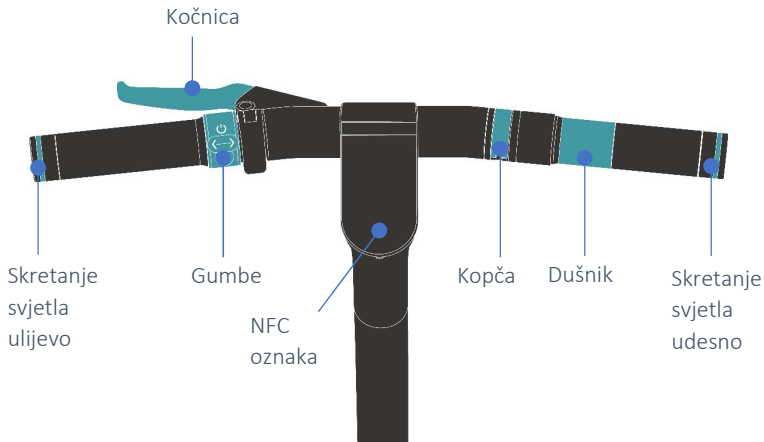
4. Kormilarite okretanjem upravljača lijevo i desno. Upravljački mehanizam je

napunjen kako bi se vratio u sredinu i olakšao upravljanje tijekom dulje uporabe.

5. E-skuter možete usporiti povlačenjem ručice kočnice. Kočenje aktivira i električnu stražnju kočnicu i prednju bubanj kočnicu.

6. Da biste se zaustavili, usporite do gotovo zastoja. Zatim stavite jednu nogu na tlo, lagano se naslonite na tu nogu dok se potpuno zaustavljate.

2.2. Kontrole trake rukovanja



Da biste promijenili način rada pogona, dvaput pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje.

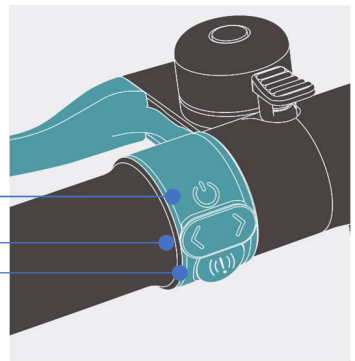
Da biste trostruko promijenili jedinicu brzine između milja/h i km/h, pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje.

NFC možete koristiti za zaključavanje i otključavanje skutera. Mjesto NFC-a prikazano je na gornjoj slici. Koristite telefon da biste dodirnuli NFC područje. Za Android otvorite aplikaciju SoFlow, povežite skuter, a zatim dodirnite NFC da biste ga zaključali ili otključali. Za iOS, osim što radite kao Android, također trebate kliknuti obavijest da biste zaključali ili otključali skuter.

Gumb za uključivanje/isključivanje

Gumb za okretanje svjetla

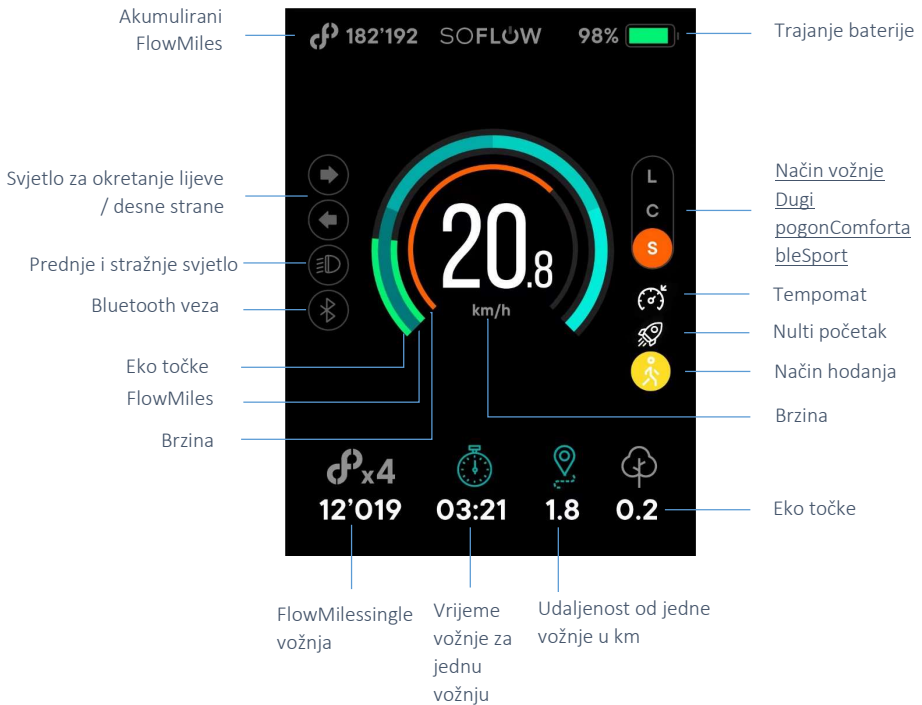
Gumb Rog



2.3. Prikaz



Nakon povezivanja s APP-om





Za više informacija o navigaciji, prebacivanju između tamnog i svijetlog načina rada i mnogih drugih značajki APP-a, skenirajte sljedeći QR kôd:



2.4. Brzi savjeti za početak

1. Kontrole

Desnom rukom upravljajte gasom, a lijevom rukom kočnicu i indikatore.

2. Odaberite način rada

Uključite i dvaput pritisnite gumb za uključivanje da biste odabrali način vožnje na zaslonu.

3. Pritisnite za početak

Jednostavno gurnite s tla, a zatim pritisnite gas kako biste aktivirali motor.

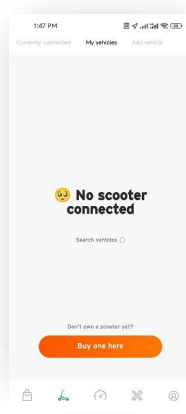


2.5. APLIKACIJA SOFLOW

Možete se povezati sa svojim SOFLOW ONE Pro s omogućenim Bluetoothom pomoću aplikacije za iOS i Android uređaje. To vam omogućuje korištenje pametnog telefona kao nadzorne ploče koja između ostalog prikazuje brzinu, razinu baterije i predviđeni domet.

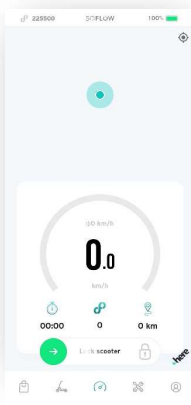


- 1 Skenirajte QR kôd i instalirajte SOFLOW APP
- 2 Registrirajte se / prijavite
- 3 Uključite skuter i povežite se



- 1 Odaberite traku izbornika skutera u nastavku
- 2 Trebala bi se pojaviti vozila za pretraživanje i vaš skuter

Slijedite upute prikazane u APP-u.



Nakon uspješnog zagašenja možete vidjeti nadzornu ploču i druge korisne informacije.

Skuter se također može zaključati povlačenjem funkcije zaključavanja.

2.6. Korištenje aplikacije "Pronađi moje" za SO ONE Pro

Korisnici iPhonea mogu povezati skuter s funkcijom "Pronađi moj" kako bi pratili mjesto skutera.

Važno, za sve korake ispod zaslona skutera mora biti uključen.

Postavite skuter / Dodajte skuter

1. Otvorite aplikaciju "Pronađi moju".
2. Držite SO ONE Pro blizu svog iPhonea, zatim dodirnite + i "dodaj drugu stavku".
3. Pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje na skuteru 2 sekunde da biste uključili skuter.
4. Pritisnite lijevu tipku za okretanje 7 sekundi dok ne začujete signalni ton.
5. "SO ONE Pro" pojavit će se na zaslonu iPhonea, a zatim dodirnuti "connect".
6. Unesite ime i odaberite Emoji, a zatim dodirnite nastavi.
7. Dodirnite "Registriraj stavku na Apple ID", a zatim ponovno nastavi.
8. Dodirnite "Gotovo" da biste dovršili postavljanje.



Saznajte više – pretraživanje serijskih brojeva

Pritisnite i držite desnu tipku za okretanje i ručicu kočnice 7 sekundi dok ne začujete signalni ton, nakon čega otpustite oboje.

Kako onemogućiti

Pritisnite i držite desnu tipku za okretanje 7 sekundi dok ne začujete signalni ton, nakon toga otpustite desnu tipku za okretanje.

Vraćanje na tvorničke postavke

Pritisnite i držite lijevu tipku za okretanje i ručicu kočnice 7 sekundi dok ne začujete signalni ton, nakon čega otpustite oboje.

Kako izaći iz stanja «Onemogućiti

Pritisnite i držite lijevu tipku za okretanje 7 sekundi dok ne začujete signalni ton, nakon čega otpustite lijevu gumb za okretanje.

Kako se prebacivati između «U blizini», «Odvojeno» i «Prekini vezu»

Obližnji

Veza je prekinuta.

Odvojen

Vremensko ograničenje statusa u blizini: Ponovno pokretanje (Bateriju ovog uređaja nije moguće ukloniti. Ponovno pokretanje nije podržano).

Prekinuti vezu

Isključite Bluetooth na iPhone uređaju.

2.7. Savjeti i savjeti za osnovnu njegu



1. Napuhajte gume

Dobijte manje uboda i bolje performanse e-skutera.



2. Pazite na bateriju

Napunite svoj e-skuter u potpunosti najmanje jednom mjesečno.



3. Vozite sigurno i odgovorno

Nosite kacigu, koristite svjetla, indikatore i poštujujte lokalne zakone.



4. Redovito održavanje

Održavanje vašeg SOFLOW električnog e-skutera Redovito (slijedeći korake u ovom korisničkom priručniku) pomaže smanjiti rizik od problema koji bi utjecali na performanse vaših e-skutera.

3. Tehnički podaci

| Model | SOFLOW SO JEDAN PROFESIONALAC |
|---|-------------------------------|
| Dimenzije rasklopljene visine/duljine/širine | 119cm x 116cm x 51.8cm |
| Dimenzije presavijene visina/duljina/širina | 53cm x 116cm x 51.8cm |
| Veličina transportne kutije visina/duljina/širina | 65cm x 120cm x 24cm |
| Neto težina | 15,4 kg |
| Maksimalno opterećenje | 120kg |
| Baterija | LG litijeva baterija |
| Kapacitet baterije | 480Wh |
| Voltaža | 48 V |
| Vrijeme punjenja | 3,5 sata |
| Maksimalna brzina (verzija DE) | 22 km/h |
| Maksimalna brzina (WO verzija) | 25 km/h |
| Maksimalni raspon | do 65 km |
| Nagib maksimalnog nagiba | 30% |
| Tip motora | Spiralni motor zupčanika |
| Nazivna / maksimalna snaga motora | 500W / 1200W |
| Maksimalni okretni moment motora | 50Nm |
| Klasa zaštite | IPX5 |

SRB : Корисничко упутство

| | | |
|-----------|---|------------|
| 1. | Кораџи | 125 |
| 1.1. | Шта је у куџи | 125 |
| 1.2. | Подешавање новог Скутера | 126 |
| 2. | Како да безбедно користите свој Е-скутер | 128 |
| 2.1. | Упутства за јахање..... | 128 |
| 2.2. | Контроле траке за руковање | 129 |
| 2.3. | Приказивање..... | 130 |
| 2.4. | Брзи савети за покретање | 131 |
| 2.5. | АПЛИКАЦИЈА SOFLOW | 132 |
| 2.6. | Употреба апликације"Пронађи моје" за SO ONE Pro | 133 |
| 2.7. | Есенџијални савети за негу &амп; савети | 134 |
| 3. | Технички подаци | 135 |

1. Кораџи

1.1. Шта је у куџи

Овај пакет садржи:

- 1x SO ONE Pro Скутер
- 1x Уређај за пуњење батерије
- 1x Вентил за проширење
- 1x Корисничко упутство
- Скуп алатки
- 1x Поклон картица

Ако једна од ставки недостаје, одмах се обратите овлашћеном добављачу.

Препоручујемо чување амбалаже за дужину гаранџије.



Дизајнирали смо амбалажу да буде потпуно рециклирана.
Након овог датума, рециклирајте га одговорно.
Држите куџију током трајања гаранџије за е-скутере.

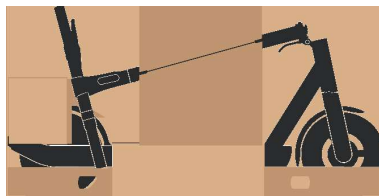
1.2. Подешавање новог Скутера

Ваш нови Со Флов скутер је детаљно проверен и делом састављен од стране наших техничара.

Скоро да је спреман за вожњу – само пратите ова једноставна упутства за подешавање и бићете спремни за полазак!



Погледајте SOFLOW видео о подешавању вашег е-скутера



1 . Подигните стабљику

Уклоните заштитно паковање али још увек не подизајте скутер из картонског рама.

Подигни стабљику док се не исече у рам.

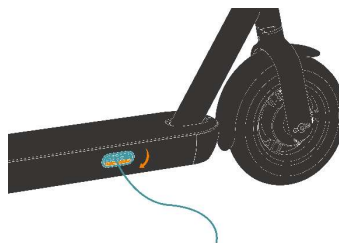


2 . Обезбедите резу

Спусти механизам резања док се безбедно не исече.

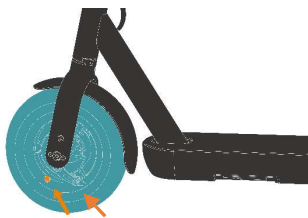
Упозорење!

Не вози скутер ако је реза на слободи.



3 . Напуните батерију

Е -скутер можете да пуните тако што ћете прикључити кабл за пуњење у порт за пуњење. Када се у потпуности напуни светло пуњача, то ће променити из црвене у зелену.

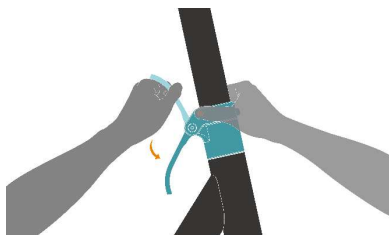


4. Проверите притисак у гумама

Уверите се да обе гуме имају препоручени притисак у гумама на следећи начин:

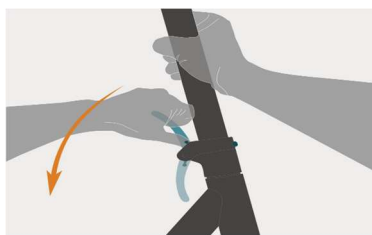
| Тежина управљачког програма | притисак у гумама |
|-----------------------------|-------------------|
| 60-75kg | 3,5bar |
| 75-90kg | 3,7bar |
| 90-110kg | 4,0bar |
| 110-120kg | 4,3bar |

Како сложити скутер



1. Откључајте сигурносну браву А

Пре него што сложите SO ONE Pro, уверите се да је искључен. Држи предњу шипку, гурни сигурносну иглу после тога спусти сигурносну резу.



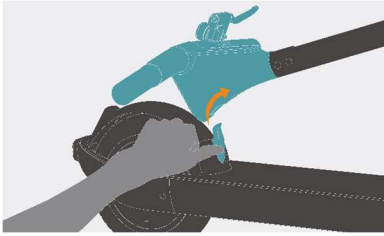
1. Откључајте сигурносну браву Б

Пре него што сложите SO ONE Pro, уверите се да је искључен. Држи предњу шипку, гурни сигурносну иглу после тога спусти сигурносну резу.



2. Сложите стабљику

Притисните и држите сигурносно дугме да бисте пресавили стабљику према задњем крајњем бранику.



3. Закључајте дршку

Наставите да се савијате и поправљајте до задњег дела стопала и док се кука на расклапање не закачи у задњу копчи .

2. Како да безбедно користите свој Е-скутер

2.1. Упутства за јахање

1 . Прво укључите е-скутер тако што ћете притиснути и држати дугме за напајање 2 секунде. Екран ће се укључити.

2 . Да бисте почели да јашете, подигните кик-штанг, ставите једну ногу на пешачку таблу и гурните се уз под другом ногом како бисте гурали напред.

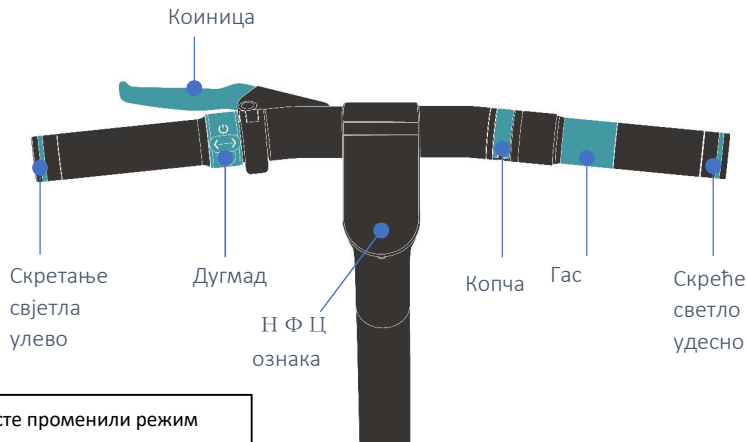
3 . Након што се погурате напред, притисните гас палцем мирно да бисте почели да убрзавате. Мораћете да постигнете брзину од 3km/h пре него што се гас укључи.

4 . Усмерите окретањем ручица лево и десно. Механизам управљања је напуњен како би му помогао да се врати у центар, као и да олакша управљање током продужене употребе.

5 . Можете успорити е-скутер повлачењем ручице кочнице. Кочење активира и електричну задњу кочницу и предњу кочницу бубња.

6 . Да се зауставите, полако до скоро застоја. Затим , поставите једну ногу на земљу, благо се нагнувши на ту ногу док долазите до потпуног заустављања.

2.2. Контроле траке за руковање



Да бисте променили режим диск јединице, двапут притисните дугме за напајање.

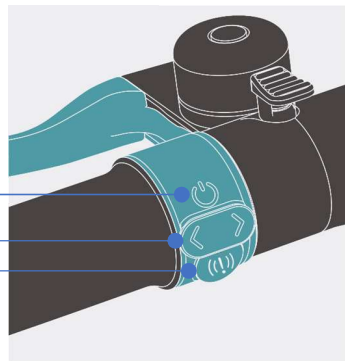
Да бисте променили брзину између миља/хр и км/х троструко притисните дугме за напајање.

НФЦ можете користити за закључавање и откључавање скутера. Локација НФЦ-а је приказана на слици изнад. Користите телефон да додирнете НФЦ област. За Андроид отворите Апликацију SOFLOW, повежите скутер, а затим додирните НФЦ да бисте га закључали или откључали. За иОС, осим што радимо као Андроид потребно је и да кликнете на обавештење да бисте закључали или откључали скутер.

Дугме за напајање

Укључивање

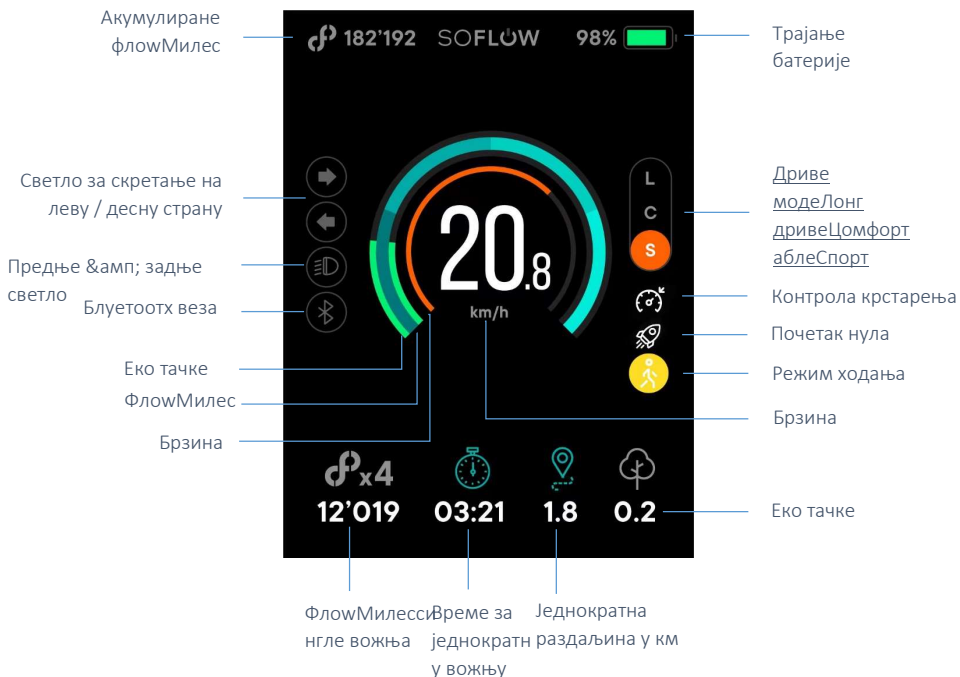
Дугме "Рогач" от;

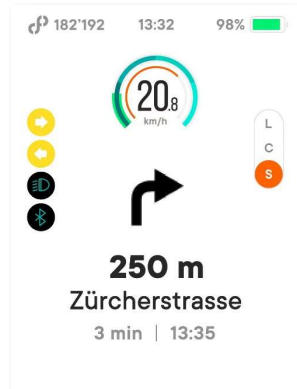


2.3. Приказивање

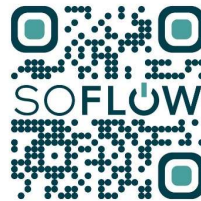


Након повезивања са АПЛИКАЦИЈОМ





За више информација о навигацији, пребацивање између Дарк и Лигт режима и многих других функција АПЛИКАЦИЈЕ скенирајте следећи QR код:



2.4. Брзи савети за покретање

1. Контроле

Десном **руком** управљајте гасом и левом руком за кочницу и индикаторе.

2. Изаберите режим

Укључите и двапут притисните дугме за напајање да бисте изабрали режим за вожњу на екрану.

3. Гурај за почетак

Једноставно гурните са земље, а затим притисните гас да активирате мотор.

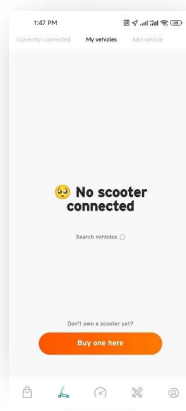


2.5. АПЛИКАЦИЈА SOFLOW

Можете да се повежете са SOFLOW ONE Pro са омогућеном Блуетоотх везом користећи апликацију за иОС и Андроид уређаје. Ово вам омогућава да користите паметни телефон као контролну таблу која приказује брзину, ниво батерије и предвиђени опсег, између осталих метрика.

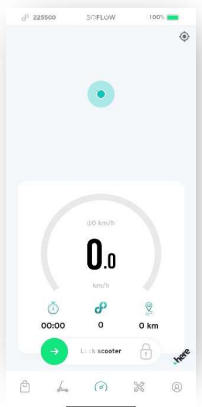


- 1 Скенирајте QR код и инсталирајте SOFLOW АПЛИКАЦИЈУ
- 2 Региструјте се / Пријавите се
- 3 Напајање на вашем Скутеру и повезивање



- 1 Одаберите доле наведену траку са менијима скутера
- 2 Претражите возила и ваш скутер би требало да се појави

Следите упутства приказана на АПП- у.



Када се успешно отклони можете видети контролну таблу и друге корисне информације. Скутер се такође може закључати превлачењем функције закључавања.

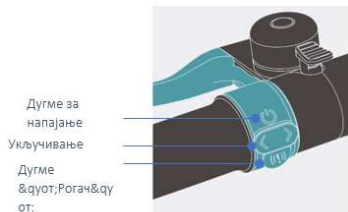
2.6. Употреба апликације «Пронађи моје» за SO ONE Pro

Корисници ајфона су у могућности да повежу скутер са функцијом «Пронађи мој»; како би пратили локацију скутера.

Важно, за све кораке испод екрана скутера мора бити.

Подешавање скутера / Додај скутер

1. Отворите апликацију «Пронађи моје»;
2. Држите SO ONE Pro близу свог Ипхоне-а, а затим додирните + и «додајте другу ставку»;
3. Притисните дугме за напајање на скутеру 2 сец. да бисте напали скутер.
4. Притисните лево дугме за окретање за 7 секунди док не чујете сигнални тон.
5. «SO ONE Pro»; ће искочити на екрану Ипхоне-а, а затим додирните «повежи се»;
6. Унесите име и одаберите Емоји, а затим додирните настави.
7. Додирните ставку «Региструј ставку у свој Аппле ИД», а затим поново наставите.
8. Тапните на дугме «Готово»; да бисте довршили инсталацију.



Сазнајте више - Проналажење серијских бројева

Притисните и држите десно дугме за окретање и ручицу кочнице 7 секунди док не чујете сигнални тон, након тога отпустите оба.

Онемогућавање

Притисните и држите лево дугме за скретање надесно 7 секунди док не чујете сигнални тон, након тога отпустите дугме за скретање надесно.

Фабричко успостављање почетних вредности

Притисните и држите лево дугме за окретање и ручицу кочнице 7 секунди док не чујете сигнални тон, након тога отпустите оба.

Како изаћи из стања «Онемогући»;

Притисните и држите лево дугме за окретање 7 секунди док не чујете сигнални тон, након тога отпустите лево дугме за скретање.

Како се пребацити између «у близини», «Раздвојени» и «Прекид везе»

Близу

Веза је прекинута.

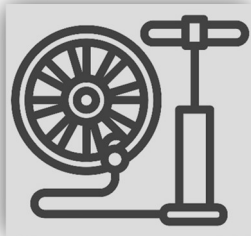
Раздвојени

Временско време статуса у близини: Поновно покретање система (Батерија овог уређаја не може бити уклоњена. Поновно покретање система није подржано).

Прекинете везу

Искључите Блуетоотхна и Пхоне телефону.

2.7. Есенцијални савети за негу & савети



1 . Држите гуме надуване

Набавите мање убода и боље перформансе е-скутера.



2 . Омогућујте батерију

Напуните свој е-скутер у потпуности бар једном месечно.



3 . Возите безбедно & одговорно

Носите кацигу, користите светла, индикаторе и поштујте локалне законе.

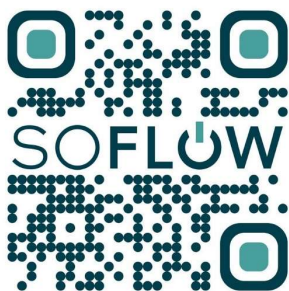


4 . Редовно одржавање

Одржавање вашег SOFLOW Електричног е-скутера редовно , (праћећи кораке у овом корисничком упутству) помаже да се смањи ризик од проблема који би утицали на перформансе е-скутера.

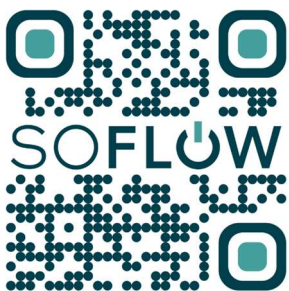
3. Технички подаци

| Модел | SOFLOW SO ONE PRO |
|--|------------------------|
| Димензије одмотале висину/дужину/ширину | 119cm × 116cm × 51,8cm |
| Димензије сложене висина/дужина/ширина | 53cm × 116cm × 51,8cm |
| Величина транспортне кутије висина/дужина/ширина | 65cm x 120cm x 24cm |
| Нето тежина | 15,4 kg |
| Максимални учитај | 120kg |
| Батерије | ЛГ Литијумска батерија |
| Капацитет батерије | 480Wh |
| Напон | 48 В |
| Време пуњења | 3,5 сата |
| Максимална брзина (ДЕ верзија) | 22km/h |
| Максимална брзина (WO верзија) | 25km/h |
| Максимални опсег | до 65km |
| Максимална склоност | 30% |
| Тип мотора | Хеликални мењач мотор |
| Мотор Номинал / Мах. напајање | 500W / 1200W |
| Мотор мах. торк | 50Nm |
| Класа заштите | IPX5 |



Website /

Tutorial Videos



SoFlow Scooter APP

Please visit the SOFLOW website to find the Manuals for all SOFLOW products in different languages.

SOFLOW

SO GOOD.

SoFlow AG
Bionstrasse 4
9015 St. Gallen
Switzerland

EU Vertretung:
SoFlow B.V.
Joop Geesinkweg 901
1114 AB Amsterdam-Duivendrecht
NETHERLANDS

Info@soflow.com / www.soflow.com